



# új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VII. évfolyam,  
67. (1387.) szám

## BNR-valutaárfolyamok

1 euró	4,1147
1 amerikai dollár	2,9001
100 magyar forint	1,5497

## Aktuális

2

### Elindult az űrbe a Gagarin



A szovjet-orosz kozmoszkutatás történetében először neveztek el űrhajót: a Szozjuz TMA-21 oldalára Jurij Gagarin nevét festették. A Gagarin két nap alatt éri el az ISS Nemzetközi Űrállomást. Rakományában van egy ikon, amelyet Kirill pátriárka küld az ISS-re.

## Kultúra

8

### Erdélyben a Magyar királyok



Első erdélyi sajtóbemutatóját tartotta hétfőn este Marosvásárhelyen a Duna International Könyvkiadó. A kiadó olyan hiánypótló könyvek megjelenítésére és terjesztésére vállalkozott, amelyek az erdélyi olvasók számára is elérhető áron kerülnek piacra.

## Média

9

### Pornóstop az interneten

Elfogadta a szenátus kulturális szakbizottsága a pornográf tartalmú internetes oldalakat érintő törvénytervezetet, amely arra kötelezné a felnőtt tartalmat szolgáltató oldalakat, hogy a Távközlési és Informatikai Minisztériumtól szerezzenek engedélyt működésükhöz.

## Vezércikk

3

### Elszámolás? Leszámolás?

A pénzekkel kapcsolatos perpatvar mint-ha azt igyekezne sugallni, hogy a romániai magyarok nem a munkájukból, hanem a Magyarországról csurgató forintokból élnek meg, különben kiszáradt sivatag lenne itt minden. Erről szó sincs, a romániai magyarok mindenekelőtt a saját lábukon állnak, mindenekelőtt a saját jövedelmükből tanítatják a gyermekeiket. ▶



Székedi Ferenc

# „Szocpol”: aki nem dolgozik, ne is egyék!



Ha az új törvény életbe lép, a szociális étkezdékre már csak azok térhetnek be, akik legalább valamilyen közmunkát végeznek

Fotó: Mediafax

A szociális támogatások valamennyi formáját egységesen szabályozó törvény elfogadtatására készül a Boc-kormány. A napokban közvitára bocsátott tervezet szerint szűkül az állami segélyekre jogosultak köre, és szigorítják a folyósítás feltételeit: így például nem kaphat semmilyen fajta segélyt az a rászoruló, aki elutasítja a felajánlott munkahelyeket. A hazai önkormányzatok munkatársai szerint egyre többen szorulnak állami segítségre, ám a túlburjánzó bürokrácia miatt sokan elesnek a támogatásoktól. **7. oldal ▶**

## Tőkés „nyomora”

▶ Nyilvános elszámolásra szólítja fel az RMDSZ-t Tőkés László európai parlamenti képviselő, az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács elnöke. Tőkés tegnapi közleményében kifejti, „a magyarországi szociálliberális kormányzás alatt a Szülőföld Alap Erdélyre jutó támogatás-részét az RMDSZ kézivezérlésű kuratóriumi klientúraépítésre használták fel”. Az EMNT elnöke „az elmúlt években nyomorba taszított erdélyi magyarok” nevében azt is követeli, hogy „a román költségvetésből a magyar nemzeti közösségnek járó adólejekkel az RMDSZ ne csupán a Román Állami Számvevőszék felé, hanem az erdélyi magyar közösség, saját választóik, vagyis a romániai adófizetők felé is számoljon el”. **Folytatása a 3. oldalon ▶**

## Boc: fizetünk, ha lesz miből

▶ Visszamenőleg megkaphatják a 2008. október elseje és 2009. december 31-e közötti időszakra az elmaradt béremelésüket azok a tanárok, akik bírósági úton pró-

báltak érvényt szerezni jogaiknak – döntött tegnap a legfelsőbb bíróság. A kormányfő szerint a hátralekötök folyósítása a gazdasági helyzet javulásától függ. **3. oldal ▶**



A tanárok a bíróságon és az utcán is követelték jogaikat

Fotó: Tofán Levente

## Jön a román villanyautó?

### ÜMSZ

▶ A Renault érdekelt lehet az elektroautók romániai gyártásában – ennek lehetőségéről egyeztet a napokban Borbély László környezetvédelmi miniszter a mioveni-i Dacia-gyár képviselőivel. Bár a sajtó számára kiszivárgott információt a felek meg erősítették, az ügy részleteiről egyelőre egyikük sem kívánt nyilatkozni. Arra várnak, hogy a szállítási, illetve a Pénzügyminisztérium is döntést hozzon a kérdésben. Mioveni-ben különben kényszerzűnetet helyeztek kilátásba, mivel a japán katasztrófa miatt a beszállítókhöz nem érkeztek meg a szigetországból rendelt alkatrészek. **6. oldal ▶**



## Röviden

## Megfosztanak Severint mentelmi jogától

Mentelmi jogát is elveszítheti az csúszópénz elfogadásával vádolt Adrian Severin EP-képviselő, ha az Európai Parlament eleget tesz az Országos Korruptióellenes Igazgatóság (DNA) kérésének. Mint ismeretes, a *The Sunday Times* című brit lap újságírói lobbistáknak adták ki magukat, és arra próbáltak rávenni egyes EP-képviselőket, hogy jelentős anyagi ellenszolgáltatás fejében a cég érdekeinek megfelelő törvénytervezetet nyújtsanak be.

## Romák, nem cigányok

A képviselőházban tegnap elutasították azt a törvénytervezetet, amely – elfogadása esetén – arra kötelezte volna a hatóságokat, hogy hivatalos iratokban cigányra változtassák a roma etnikum megnevezését. „Ezt a kezdeményezést a gyerekszáj kategóriába sorolnám, ha nem tudnám, hogy egy megválasztott román képviselőtől származik” – fogalmazott Nicolae Mircovici, a nemzeti kisebbségek frakciója nevében. Szerinte Silviu Prigoană törvénytervezete sértő, ugyan is a cigány kifejezés pejoratív jellegű.

## Csibi Barna bepanaszolta munkáltatóját a CNCD-nél

Panaszt tett munkáltatója ellen az Országos Diszkriminációellenes Tanácsnál (CNCD) Csibi Barna, aki azzal vádolja az Adó- és Pénzügyi Hivatalt (ANAF), hogy nemzetiisége és politikai nézetei miatt helyezte át Abrudbányára. Mint ismeretes, a Hargita megyei adóellenőr március 14-én Csíkszeredában jelképesen felakasztott egy Avram Iancu ábrázoló szalmabábút. A CNCD-hez benyújtott panaszában a Székely Gárda alapítója azt állítja: áthelyezése büntetés-ként értelmezhető, ami törvényellenes.

## Bejegyezhető az EMNP

Az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) háromszéki vezetői tegnap megerősítették azt az információt, miszerint országos szinten összegyűltek az Erdélyi Magyar Néppárt (EMNP) bejegyzéséhez szükséges támogató aláírások. Nemes Előd, a Sepsiszéki EMNT ügyvezető igazgatója elmondta: tudomása szerint országos szinten valamivel több, mint 25 ezren támogatták az új pártot, de a gyűjtést addig folytatják, míg a törvényszékre benyújtják a bejegyzéshez szükséges dokumentációt. Hozzátette: erre várhatóan április közepén kerül sor, és reményeik szerint az idei Tusványosi Szabadegyetemen már be tudják jelenteni, hogy hivatalosan is megalakult az Erdélyi Magyar Néppárt.

## Baconschi Párizsban tárgyal

Hivatalos látogatást kezdett tegnap Párizsban Teodor Baconschi külügyminiszter. Tárgyalásaira kényes helyzetben kerül sor, mert a két ország viszonya meglehetősen feszült, különösen a romakérdés, valamint az súlyosbíttja, hogy Párizs – Berlinnel együtt – megvétózta Románia és Bulgária csatlakozását a schengeni egyezményhez. A határellenőrzés eltörlését azzal az indokkal tagadták meg, hogy Bukarestnek és Szófiának sokat kell még fáradoznia egyebek mellett a korrupció felszámolásán.

## Slota népszavazást akar

Átkerült a második olvasatba a szlovák parlamentben a Híd magyar-szlovák párt által kidolgozott törvényjavaslat, amely egyebek között azt szorgalmazza, hogy a kisebbségi nyelvhasználati küszöböt az eddigi 20 százalékról 15 százalékra csökkentsék. A Szlovák Nemzeti Párt (SNS) szeretné, hogy a Szlovák Köztársaság egész területén a szlovák legyen az egyetlen kizárólagos hivatali nyelv. Ennek érdekében népszavazást kezdeményeznek – jelentette be Ján Slota pártelnök tegnap a pozsonyi parlamentben.

## Elindult a Gagarin

Gy. Z.

A szovjet-orosz kozmoszkutatás történetében először neveztek el űrhajót: a közép-európai idő szerint tegnap hajnalban Bajkonurból újtárra indult Szojuz TMA-21 űrhajó oldalára az április 12-én fél évszázada a Vosztok-1 fedélzetén első emberként az űrbe indult Jurij Gagarin nevét festették. A Gagarin űrhajó két nap alatt éri el az ISS Nemzetközi Űrállomást, fedélzetén Alekszandr Szamokutyajev és Andrej Boriszenko orosz, valamint Ron Garan amerikai űrhajóssal. Szamokutyajev és Boriszenko először jár a világűrben, Garan pedig 2008-ban a „forgalomból” nemrég kivont Discovery űrrepülőgépen már tett űrutazást. A három űrhajós az ISS 27. expedíciójának három tagjához, az orosz Dmitrij Kondratyevhez, az olasz Paolo Nespolihoz, az Európai Űrügynökség űrhajóssához és az amerikai Catherine Colemanhoz csatlakozik, hogy 164 napot töltsön az űrállomáson, hogy szeptember 16-án visszatérjen a Földre. A Gagarin szokatlan megbízást is teljesít majd: április végén körülrepüli az űrállomást, hogy fényképeket készítsen róla, amikor hozzá van kapcsolódva az Endeavour amerikai űrkomppal. Az űrhajó rakományában van egyebek között egy ikon, amelyet Kiriill pátriárka, orosz ortodox egyházfő küld az űrállomásra. ◀



Rajt Bajkonurból. Először neveztek el személyről egy orosz űrhajót

## A japánok sugárszennyezett vizet engednek a tengerbe

ÚMSZ

A tengerbe eresztenek 11,5 ezer tonna enyhén sugárszennyezett vizet a megsérült japán atomerőműből – jelentette be az erőművet üzemeltető vállalat, a Tepco. A cég szóvivője hangsúlyozta, hogy „enyhén” szennyezett vízzel van szó, és leeresztése a tengerbe nem árt az egészségnek. Mintegy 10 ezer tonna tartályokban, további 1,5 ezer tonna az ötös és a hatos számú reaktorok alatt van. Tokió hétfőn azt kérte Oroszországtól, hogy bocsássa rendelkezésére a Suzuran nevet viselő speciális hajót, amelyet a radio-

aktív folyadékok kezelésére fejlesztettek ki. A hajót az orosz atom-tengeralattjárók leszerelésénél az esetleges nukleáris szennyezések felszámolására alkalmazzák.

A szökőárban megsérült japán Fukushima-1 atomerőmű második reaktorából a Csendes-óceánba szivárgó víz jód-131-es izotóp tartalma az országban megszabott határérték 7,5 milliószorosra – közölte tegnap az erőművet üzemeltető vállalat. Szakértők szerint a sugárzás gyorsan szétoszlik az óceánban, de nem tudni, hogy a nagy mennyiségű sugárszennyezésnek milyen hatása lesz a környezetre. ◀

## Kadhafi előmerészkedett

ÚMSZ

Moammer el-Kadhafi líbiai vezető hétfő este nyilvánosan mutatkozott, és üdvözölte híveit rezidenciáján, a tripoli Bab el-Azazija erőd előtt. A diktátor egy terepjáróban hajtatott ki az utcára, és az autó nyitott tetején át intgetett az embereknek. Testőreinek meg kellett akadályozniuk, hogy a tömeg örömeiben megrohanja őt. Március 22-e óta most először jelent meg a nyilvánosság előtt. Diszkréten mutatkozott hétfőn Tripoliban egyik fia, Szeif al-Iszlám is, akit a koalíciós bombázások kezdete, március 19-e óta nem lehetett látni.

Líbia kész választásokat rendezni és megreformálni politikai

rendszerét, új alkotmányt írni, de csak saját népe dönthet arról, hogy vezetője a hatalomban maradhat-e – jelentette ki tegnapi sajtóértekezletén Musza Ibrahim, a tripoli kormány szóvivője, amikor arról kérdezték, hogy a líbiai vezetés miről tárgyal a Nyugattal.

A NATO harci gépei légi csapást mértek tegnap Kadhafi erőire mintegy 45 kilométerrel keletre Brega olajkikötőtől, ahol napok óta harcok folynak a város ellenőrzéséért. Törökországi kórházakba szállítottak líbiai sebesülteket, akik az *Anadolu* hírügynökség jelentése szerint gyógyszerhiány miatt nem részesülhetnek hazájukban teljes körű orvosi ellátásban. ◀

## Zuhan a Fidesz népszerűsége

ÚMSZ/MTI

Tegnap nyilvánosságra hozták a magyarországi pártok legfrissebb népszerűségi adatait. A Republikon Intézet gyorslemezése alapján a Fidesz és az Orbán-kormány támogatottsága több mint hatéves mélyponton van. Hasonló mértékű népszerűségvesztést az intézet szerint csak a Gyurcsány-kormány szenvedett el a választást követő tíz hónapban. A Republikon Intézet megállapításai szerint a Fidesz-kormány jelenlegi támogatottsága nem éri el a teljes választókorú népesség harmadát. Hiába gyengült azonban a Fidesz-KDNP koalíció népszerűsége, a többi párt ezt nem tudta kihasználni. Ha most lennének a választások, nagyon sokan nem tudnák kire szavazni – derül ki a Századvég kimutatásából. A március végi eredmények szerint a teljes népszerűségben belül a Fidesz-KDNP szavazótábor az eddigi 40 földről 37 százalékra csökkent, miközben az MSZP szinte változatlanul 11 százalékon áll. A Jobbikot a választópolgárok 8, az LMP-t 6 százaléka választaná, 36 százalék viszont vagy nem kívánna szavazni, vagy nem tudná, kire adja a voksát. A biztos pártválasztók között mindeközben továbbra is népszerű a Fidesz. Az 59 százalékon álló kormánykoalíció után a második legnépszerűbb párt az MSZP 19 százalékkal, majd a 12 százalékos Jobbik és a 8 százalékos LMP következik. ◀

## Megoldás Elefántcsontparton?

Hírösszefoglaló

Csak órák kérdése az elefántcsontparti válság megoldása – vélte tegnap késő délután a francia védelmi miniszter. „Olyan helyzetben vagyunk, hogy a következő órákban mindent meg lehet oldani” – mondta Gérard Longuet, miközben Alain Juppé külügyminiszter megerősítette, hogy tárgyalások folynak Laurent Gbagbo volt elnök megadásáról. „Nagyon közel állunk ahhoz, hogy meggyőzzük a hatalom feladásáról” – közölte.

Abidjanban az új elnök hívei elfoglalták az államfői rezidenciát, de Gbagbo, valamint a családja és kormányának tagjai még bent vannak: állítólag egy bunkerbe zárkóztak be a pincében. A volt elnök fegyveres erőinek parancsnoka tüzszünetet kért az

ENSZ-től, és bejelentette, hogy a lakosok megóvása érdekében egyoldalúan beszüntették a harcot. Tegnap reggel nehézfegyverek lövései hallatszottak Abidjanban, ahol az ENSZ-erők és a francia katonák csapatai után a Ouattarához hű csapatok intéztek támadást Gbagbo hatalmának utolsó bástyái ellen.

Oroszország sürgős tájékoztatást kért az ENSZ Biztonsági Tanácsától, hogy az ENSZ-békefenntartók miért avatkoztak be az elefántcsontparti harcokba – jelentette ki tegnap Moszkvában Szergej Lavrov. A külügyminiszter újra állást foglalt amellett, hogy az afrikai problémákat, így a líbiai és az elefántcsontparti helyzetet külső beavatkozás nélkül maguknak a közvetlenül érintetteknek kell megoldaniuk. ◀



Laurent Gbagbo elrejtőzött. A leváltott államfő állítólag a távozásról tárgyal

# Fizetnek, ha lesz miből

A legfelsőbb bíróság a tanárok javára döntött a bérelmaradások ügyében

Cs. P. T., M. Á. Zs.

Visszamenőleg megkaphatják a 2008. október elseje és 2009. december 31-e közötti időszakra az elmaradt béremelésüket azok a tanárok, akik bírósági úton próbáltak érvényt szerezni jogaiknak – döntött tegnap a legfelsőbb bíróság. A döntés legfőbb ügyész kezdeményezésére született. Laura Codruța Kövesi azzal a kéréssel fordult az igazságszolgáltató testülethez, hogy egységesítse az elmaradt pedagógusi béremelések ügyében született eddigi bírósági ítéleteket. „A főügyész lépésére azért volt szükség, mert a bíróság egymásnak ellentmondó ítéleteket hozott ebben a kérdésben országsszerte. Suceava és Botoșani megyében például megalapozottnak ítélte a tanárok kérését, de Temes és Arad megyében nem. A legfelsőbb bíróság valamennyi perelő tanárnak igazat adott, így visszamenőleg megkaphatják a béremelést” – magyarázta lapunknak az ítélet jogi háttérét Máté András jogász képviselő, az RMDSZ alsóházi frakcióvezetője.

## Boc: nincs miből

Emil Boc miniszterelnök tegnap elmondta, hogy a tanári bérhátralékok kifizetését elrendelő legfelsőbb bírósági döntést tiszteltben tartja a kormány, de pénz csak akkor tud utalni a pedagógusoknak, amikor az ország gazdasági helyzete ezt lehetővé teszi. Mivel időközben 17 százalékkal már emelték a pedagógusok fizetését, a mostani határozat életbe léptetése 33 százalékos növekedést eredményezne. Mint ismeretes, Emil Boc múlt héten is úgy nyilatkozott, nem tudják finanszírozni a tanári fizetések növelését,

ugyanis számításai szerint ez minden évben félmilliárd eurós pluszterhet jelentene a költségvetés számára. „Törödelmesen elismerem a románok előtt, hogy 2008-ban hiba volt a tanári bérek 50 százalékos növelésének követelése” – fogalmazott a köztvének adott interjújában Emil Boc kormányfő. Szerinte nem helyénvaló a pedagógusi fizetések befagyasztásáról beszélni, ugyanis a felelősségvállalással beterveztendő törvénytervezet tulajdonképpen csak haladékot ad a kabinetnek a tartozás törlesztésére.

## Az RMDSZ lojális

A tanári béreknek felső határt szabó törvényről Emil Boc tegnap az RMDSZ-frakciókkal is egyeztetett. „A törvény szövegén még dolgozik a kormány, holnapra (mára – szerk. megj.) véglegesítik.

Biztosítottuk a kormányfőt, hogy támogatjuk az elfogadtatását” – számolt be lapunknak Máté András frakcióvezető. Tájékoztatása szerint a találkozón a miniszterelnök ismertette a társadalmi párbeszédet szabályozó törvénykönyv tervezetét is az RMDSZ-es honatyákkal. A jogszabályt szintén felelősségvállalással fogadná el a kormány. „Mi ettől nem zárkózunk el” – mondta Máté.

## Bizakodó tanárok

A tanárokat tömörítő szakszervezetek szerint mintegy 10 ezerre tehető azoknak a pedagógusoknak a száma, akik bírósági végzésre várnak még a megítélt, de soha nem folyósított béremelések ügyében. „Üdvözljük a legfelsőbb bíróság határozatát, és egyúttal reméljük, hogy irányadóként szolgál majd a tárgyalás

alatt levő perekben” – lobbiztak a szakszervezetiek.

## Funeriu „megoldja”

Daniel Funeriu oktatásügyi miniszter tegnap válaszolt a lemondását kérő honatyáknak, szerinte akkor kell felállni a bársonyszékből, amikor „nem tudod megoldani a problémákat”. Hozzátette: ez az ő esetében nem áll fenn, ugyanis a tanári béreket szabályozó törvénytervezet „az utolsó száz méteren van”. A bírósági úton megnyert fizetésemelésekkel kapcsolatban megjegyezte, hogy ezeket részletekben folyósítják majd 2012-től kezdődően. A Demokrata-Liberális Párt (PD-L) honatyái a miniszterelnöktől kérték Daniel Funeriu menesztését, szerintük a tárcavezető megnyilvánulásai rossz fényt vetnek a pártra. ◀



Harcosban. Emil Boc kormányfő az RMDSZ-es honatyákat is „megszerezte” a felelősségvállaláshoz Fotó: Tofán Leventé

# Tőkés László „nyomora”

Folytatás az 1. oldalról

Felszólítjuk az RMDSZ új vezetőjét – fogalmaz királyi többsébesen Tőkés –, hogy tételes formában, összességében és öt évre visszamenőleg tegyék közzé, mennyi közpénzt kapott az RMDSZ, illetve az általa a Kisebbségi Tanácsban megnevezett Communitas Alapítvány, (...) mennyit fordított saját működésére (...), hogyan gazdálkodott az RMDSZ megbízásából (...) a többi hasonló RMDSZ-háttér-alapítvány, található-e politikai ezen alapítványok fizetési listáján, és (...) milyen teljesítményért mennyi illetményt vett fel politikusi fizetése mellett?”

Kelemen Hunor RMDSZ-elnök már korábban visszautasította Tőkés vádjait. „Az RMDSZ soha nem kapott pénzt egyetlen magyar kormánytól sem. Azok az alapítványok pedig, amelyek a magyarországi támogatásokat intézték, a román-magyar kormányközi megállapodás szerint minden évben elszámoltak a pénzzel. Az ilyen rágalmakat visszautasítjuk” – jelentette ki a Szövetségi Képviselő Tanácsa ülésén Kelemen. Szintén a hétvégi SZKT-n kérte fel Tőkést Lakatos Péter Bihar megyei RMDSZ-képviselő: tisztázza a 2002-es Református Világtalálkozó, illetve az egyházi földvásárlások elszámolását. Ezen tisztázatlan elszámolások kapcsán teg-

nap az ÚMSZ megkérdezte Toró T. Tibort, az EMNT ügyvezető elnökét, aki viszont azzal hárított, hogy „Tőkés László püspöki minőségét nem kell összekeverni európai parlamenti képviselői minőségével”. „Ahogy én ismerem őt, mindennel elszámolt annak idején, de erről a püspökséget kell megkérdezni” – tette hozzá Toró.

Kovács Péter RMDSZ-főtítkár tegnap este blogbejegyzésben reagált a Tőkés-féle közleményre. Kovács hangsúlyozza, „az RMDSZ és az általa működtetett alapítványok az utolsó baniig, fillérig elszámoltak és elszámolnak. A folyamatos ellenőrzések során soha, semmilyen állami szerv nem talált kivetnivalót az RMDSZ pénzügy-

vitelében”. A főtítkár szerint Tőkés alighanem „azért rukkolt elő ezzel az újabb támadásával, hogy elterelje a figyelmet a demokráciaközpontokban, a magyarországi adófizetők pénzén folyó pártépítési próbálkozásról”. „Vajon nem azért ködösít, hogy könnyebben pazaroljon forintszázmilliókat? Vajon van még valaki, aki elhiszi azt a maszlagot, miszerint az EMNT irodáiban boldog önkéntesek hada kizárólag a könnyített honosítással foglalkozik? Senki nem teszi fel azt a kérdést, hogy vajon hány ezer, hány tízezer közpénzből kifizetett forintba került egy párttámogató aláírás? Vajon nem a tolvaj kiállt tolvajt?” – sorolja kérdéseit Kovács. ◀

## Új Magyar Szó-replika

Tőkés ezúttal sem mulasztotta el az alkalmat, hogy lapunkat – a budapesti kormánnyal szembeni kritikus hangneme miatt – minősítse. Lapunk visszautasítja a minősítéseket, és biztosítja Tőkés: a 2005 és 2009 között számunkra megítélt Szülőföld Alap-támogatásokat – amelyek arányaiban nem érték el költségvetésünk 5%-át sem – rendeltetésszerűen használtuk fel, s azokkal a pályázati szabályzatnak megfelelően elszámoltunk. Az ÚMSZ reményét fejezi ki, hogy Tőkés hasonló figyelemmel követi a Bethlen Gábor Alap által kiutalandó támogatások sorsát is, és töretlen lendülettel figyelmeztet majd a támogatási összegeket illető aránytalanságokra.

## Iskola Alapítvány helyett RMPSZ?

A Romániai Magyar Pedagógusok Szövetségét (RMPSZ) bízná meg a magyar kormány az oktatási-nevelési támogatások kezelésével – értesült a *Krónika*. A szervezet elnöke, a kolozsvári lapnak nyilatkozó Burus Siklódi Botond szerint Budapest még nem kereste meg őket ebben az ügyben, ám ha felkérjük az RMPSZ-t, el tudnák látni a feladatot. Mint ismert, egy korábbi román-magyar kormányegyezmény értelmében az oktatási-nevelési támogatásokat jelenleg az Iskola Alapítvány kezeli. Az alapítvány igazgatója, Nagy Zoltán korábban azt nyilatkozta: az államközi egyezmény módosítására van szükség, ha ezen Budapest változtatni akar.

## Elszámolás? Leszámolás?



Székedi Ferenc

A történet teljesen hiteles. Képzeljünk el az országúttól jó messzire eső, a dombok között megbúvó, szintiszta magyar lakosságú, kis erdélyi falut, ahol hála a földrajzi viszonyoknak, 1990 előtt még a kollektivizálást is megúszták. A mezőgazdálkodó-állattenyésztő parasztemberek télen-nyáron keményen dolgoztak, és még a rendszerváltás után is jó néhány évig nem csupán egymást, hanem az arra vetődő idegent mindig az Isten áldja! köszöntéssel fogadták. Am egyszer csak történt valami: az egyik nyugat-európai országban felfedezték a kis falut, és néhány napos terepszemle után megérkeztek az első segélycsomagok. Nagy volt az öröm az első és a második évben is, hiszen a csomagozást megismételték, a harmadik évben azonban már történt valami: miközben a helybeliek kapálni, kaszálni vagy éppen aratni igyekeztek, felfedezték, hogy egyiküknek jobb ajándékcsipő van a lábán, mint a másoknak, sőt az is kiderült, hogy akad, aki nem egy, hanem két pár cipőt kapott. Ugyan miért?

A gyanakvós felütötte a fejét a faluban, mire a következő segélycsomagok elosztására sor került, már megpróbálták megszerezni a nyugat-európai családok címeit és személyesen kérték, hogy számukra mit hozzanak, és ha megkapták, akkor igyekeztek úgy eldugni, hogy ne lássa a másik. Még eltelt néhány esztendő, ma már a faluban senki nem mondja a másikat, hogy Isten áldja, a hagyományos kalácsa megszünt, egymásnak nem segítenek, a nehéz években is jól működő néptáncscsoport felbomlott, az egyház meg nem értett szolgáit meglehetősen sűrűn cseréli a feletteseik, a fiatalok elmentek, a földek java része pedig a parlagon maradt. Csupán néhány esztendő kellett ahhoz, hogy a jó szívvel hozott-adott ajándékok megmérgezzék az emberek közötti viszonyokat és szétverjenek egy olyan közösséget, amely addig emberségesen tudta önmagát működtetni. A kinyújtott kéz, az állandó kérdés, könyörgés, rimánkodás az emberi méltóságot rombolja, márpedig kissé tágítva a kört, az erdélyi magyarságnak a saját méltóságára igen nagy szüksége van. A magyarországi pénzekkel kapcsolatos perpatvar mintha azt igyekezne sugallni, hogy a romániai magyarok nem a saját munkájukból, hanem a Magyarországról csurgatott forintokból élnek meg, különben kiszáradt sivatag lenne itt minden. Erről pedig szó sincs, a romániai magyarok mindenekeletől a saját lábukon állnak, mindenekeletől a saját jövedelmükből tanítatják a gyermekeiket, elszámolással pedig önmaguknak és családjuknak tartoznak. Ezt egy pillanatra sem szabadna feledni, amikor a magyarországi támogatáspénzeket a politikai iszapbirkózás eszközeként mindegyre főszerembe helyezik, mikor az elszámoltatást politikai leszámolás pallosaként villogtatják, amikor a megértés helyett a gyűlölet árát próbálják felbecsülni. Mindenki megéri a saját pénzét – tartja a népi bölcsesség. A pénz gladiátorai nem rólunk beszélnek.

## Román lapszemle

Internetes társkereső oldalon keresik jövendőbelijüket azok a pópánövendékek, akiknek feltétlenül meg kell házasodniuk ahhoz, hogy parókiát kaphassanak. (Gándul) ▶ Hamis bankkártyahasználatért tartóztatták le Amszterdamban az egykori futballcsillag Dorin Mateuț lányát. Holland lapértésülések szerint maga a sportoló is érintett a hamisító bűnbanda működtetésében. (Gándul) ▶ Korábban emberölésért ült börtönben a Tehetséges románok tehetséggutató műsor egyik döntőse. (Gándul) ▶ A Wikileaks információi szerint az Egyesült Államok Románián keresztül kívánta volna Európában is meghonosítani a génkezelt növényeket. (Evenimentul Zilei)

# Baconschi „lehetetlen küldetése”

A felhőtlenek éppenséggel nem mondható, feszültségektől sem mentes román-francia államközi kapcsolatok légkörében kezdte el tegnap kétnapos franciaországi látogatását Teodor Baconschi román külügyminiszter.

**Bogdán Tibor**

► Párizs és Bukarest – a köztudatban nemrégiben még „hagyományos jó” viszonyként élő – kapcsolatai az utóbbi években folyamatosan megromlottak. A két ország közötti ellentéteket jelentősen súlyosbították a Nyugat-Európába, így Franciaországba is kivándorolt román tizezrei, majd a kétoldalú viszonyt tovább mérgezte a Románia schengeni tagságának elhalasztását szorgalmazó párizsi álláspont, valamint a líbiai nemzetközi katonai intervenció kérdésében elfoglalt román és francia vélemény különbözősége.

## „Forró kérdések”

Ilyen körülmények között aligha lesz könnyű dolga a látogatása céljával a román-francia viszony – ha nem is rendezését, de leg-

két ország minden szempontból felkészült a tagságra. A francia külügyminiszter pedig német kollégájával közösen tavaly év végén levélben kérte az Európai Bizottságtól a két ország csatlakozásának elhalasztását, a kérelmet a testület elnökségét januártól átvett Magyarország illetékeséhez is eljuttatta. Párizs ugyanis maradéktalanul osztja Berlin álláspontját, miszerint a schengeni tagság elengedhetetlen előfeltételként Bukarestnek bizonyítania kell a szervezett bűnözés elleni harc visszafordíthatatlanságát, továbbá a reformok gyakorlatba ültetésének politikai akaratát.

## „Non” Románia schengeni tagságára

A román-francia ellentéteket csak még inkább kiélezte az a körülmény, hogy a felvetésre Bukarest rendkívül ingerülten reagált. Traian Băsescu a francia-német javaslatot országával szembeni diszkriminatív lépésnek minősítette; az államfői vélekedésnek nyilván nem kis szerepe volt abban, hogy Baconschi nyilatkozata is igencsak élesre sikeredett: a román külügyminiszter politi-

kai indíttatásúnak mondta a francia-német levelet, amelynek tartalma túllépi a schengeni tagság műszaki feltételeit, jöllehet a csatlakozás egyedi kritériumát a technikai felkészültség jelenti.

Laurent Wauquiez később megpróbálta árnyalni véleményét, leszögezve: országa „elvileg nem ellenzi” Románia tagságát, ugyanakkor azonban hozzátette, a román kormány igyekszik ugyan határozottan fellépni a korrupció ellen, a nyugati kancelláriához beérkező jelentések szerint azonban Romániában még mindig igen nagy arányú és magas szinteket érint a korrupció.

Bukarest és Párizs viszonyát azonban leginkább a romániai romák emigrációja nyomán támadt problémák terhelték meg. Az országot elárasztó „sátorosok” miatt a francia kormány igen kemény politikát vezetett be a kelet-európai romákkal szemben, így már 2010 júliusában átfogó akciókkal számoltak fel a franciaországi romatelepeket, számos romániai romát pedig hazatoloncoltak.

Az egyoldalú francia lépést élénk szóváltás követte a két ország illetékesi részé-

ről. A román államfő egyenesen azzal vádolta meg a párizsi kormányt, hogy „európai államhoz méltatlan módon” jár el a romániai romák hazatoloncolásával. A tüzre pedig csak olajat öntött Traian Băsescu kijelentése, miszerint a romakérdés nem csupán Románia, hanem egész Európa problémája, megoldásához tehát nem elegendő az országos erőfeszítés, hanem uniós szinten kell megfelelő intézkedéseket kidolgozni, hatékony mechanizmust kell létrehozni (úgyszintén a közönség részéről biztosítva az ehhez szükséges anyagi erőforrásokat is).

## Lesz-e közeledés?

A román-francia kapcsolatok feszültségére utal az a körülmény is, hogy azt – nyilvánvalóan Párizs utasítására – több alkalommal Franciaország bukaresti nagykövete, Henri Paul is szóba hozta. Nemrégiben egy román lapnak nyilatkozva cáfolta, hogy Románia schengeni tagságának elhalasztása negatív megkülönböztetés lenne Romániával szemben, és egyáltalán nem titkolta, hogy országa szerint Románia

nem áll még készen a schengeni övezetbe történő csatlakozásra, ezért Párizs a kérdésről nem is hajlandó alkudozni. „Franciaországnak nem kis szerepe van Románia uniós tagságának elnyerésében, ezért semmiképpen sem románellenes diszkriminációról van szó” – jelentette ki a francia diplomata, aki arra is emlékeztette a román illetékeseket, hogy Párizs 130 éve megkülönböztetett fontosságot tulajdonít Romániával fenntartott kapcsolatainak, ez idő alatt pedig több alkalommal nyújtott segítő kezét az országnak.

Nagy kérdés, milyen meghatalmazással és üzenettel utazott most a francia fővárosba a román külügyminiszter. Politikai megfigyelők nem tartják kizártnak, hogy a román fél hajlandóbb lesz békülékenyebb hangnemet megütni, ám azt kétséggel vonják, hogy a Bukarest által nemegyszer félvezetett és átjuttatott francia partner késznek mutatkozik-e engedni eddig nagyon határozottan fenntartott álláspontjából. Véleményük szerint ezért látványos vagy legalábbis érezhető elmozdulás aligha következik be a két ország kapcsolataiban. ◀

# Terry Jones, a „gyűlöletprédikátor”

A Fehér Ház elhatárolódott a floridai Korán-égetéstől, hangsúlyozva, hogy az iszlám szent könyvének megsemmisítése „Amerikára nem jellemző dolog”.

**Gy. Z.**

► Az elmúlt napok felkapó eseménye volt, hogy Terry Jones amerikai tiszteletes Korán-égetése miatt Afganisztánban a felháborodott tömeg külföldi állampolgárokat bántalmazott brutálisan, és többek között egy az ENSZ-képviselőt politikai osztályán dolgozó román diplomatát, a 43 éves Motco Filaretet kivégezték. Jay Carney, a Fehér Ház szóvivője rámutatott, hogy egy floridai lelkipásztor cselekedete nem lehet indoka annak, hogy ENSZ-alkalmazottakat gyilkoljanak meg Afganisztánban.

## Log és jogok

Az égetést egy hatórás „per” után ejtették meg a floridai Gainesville-ben, amelyen a „bíró” maga Terry Jones képesítés nélküli lelkipásztor volt. A „gyűjtogató” szerepét egy másik lelkipásztor, Wayne Sapp vállalta magára. A „tárgyalást” mintegy 30 ember előtt bonyolították le. A „vádát” egy keresztény hitre áttért muszlim, a „védelmet” pedig egy dallasi imám képviselte Jones gyűlekezete előtt. Az „ítéletet” egy „esküdtészék” hozta meg.

A floridai Gainesville tiszteletesét, az 58 esztendő

s Terry Jonest a nyugati sajtó elítélően csak „gyűlöletprédikátorként” aposztrofálja. Jones az afganisztáni események hatására tovább szítja a kedélyeket, miközben mossa kezeit: a halottakért és a sebesültekért az egykori szalodaigazgató nem érez felelősséget. „Nem szólítottunk fel senkit erőszakra, sem gyilkosságra. Csak elégettünk egy könyvet” – jelentette ki a „lelkipásztor”, akinek Dove World Outreach Center (a 'dove' angolul galambot jelent) nevet viselő fanatikus közössége még ötven hívet sem számlál. Az amerikai igazságszolgáltatástól aligha kell tartania, mivel számos hasonló esetben az Egyesült Államok Legfelső Bírósága a véleménynyilvánításnak az ország alkotmánya által garantált szabadságára hivatkozva ejtette a korábban kiszabott ítéletet. A szövetségi államokban erre hivatkozva törölték el 1989-ben a csillagos-sávós lobogó megsértésének tilalmát is – Amerikában legalább következetesek a jogászok és a jogászokdók. Hogy ez a vélemény szabadság miben nyilvánul meg, legutóbb Albert Snyder keserűen megtapasztalhatta; ő egy Irakban elesett amerikai katona édesatyja. A melegek ellen notórius küzdelmet hirdető,

kansasi Fred Phelps atyát akarta jogi úton elhallgattatni, mivel hívei rendszeresen feltűnedeznek katonatemetéseken, és megzavarják az áhitatot. A Legfelső Bíróság nyolc az egyhez arányban úgy döntött, hogy a véleménynyilvánítás szabadságához magasabb rendű jog fűződik, „mint egy gyászoló atya lelki békéjéhez”.

## A „felelőtlen zelóta”

Az Egyesült Államokban jóformán senki nem támogatja a Korán-égető „gyűlöletprédikátort”, de úgy tartják: a muszlimoknak meg kell tanulniuk az ilyen eszelen vallásgyalázást elviselni. Amerikában egy lelkipásztor meggyújtja a szent könyvet, válaszul Afganisztánban kitér az erőszak – ugyan mire véljék? Majd ha az ottani társadalom megérti, hogy el kell fogadni a különböző véleményeket, még ha az övékével szöges ellentétben állnak is, majd akkor beszélhetünk a szükséges civilizációs viselkedésről – vélekednek. Terry Jones tiszteletes egy „felelőtlen zelóta” (vakbuzgó, türelmetlen) és „iszlámellenes heccelő”. Kis floridai templomában a közelmúltban kisebb előadást tartott a híveinek, s ez végződött a Korán elégetésé-



Wayne Sapp, a tulajdonképpeni „Korán-gyilkos”

vel. Jones pontosan tudta, hogy mit cselekszik. Akciójának következményeitől már eleve óvták. Már az elmúlt őszön is szándékában állt, hogy a 2001. szeptember 11-i merénylet évfordulójára hasonló akcióra hívjon fel, s csak nagy nehézségek árán lehetett eltántorítani ettől. Ezúttal azonban mindennemű beavatkozási kísérlet elkésztett.

## Mindenki elhatárolódik

Kurt Westergaard dán karikatúrától eltérően, aki a próféta Mohamedet turbánként egy bombával a fején rajzolta meg, Jones tisztában

volt tettének potenciálisan halálos következményeivel. Az a gyűlölet ugyanis, amely ebből áradt, találkozott a pénteki iszlám prédikátorok haragjával, s ezek a prédikátorok feltűzték az igazhitűeket. Ráadásul azáltal, hogy a Korán elégetése ilyen erőszakot váltott ki, a tiszteletes igazolva érzi magát. Elvégre az Egyesült Államokban szabad ilyet tenni, miként szabad keresztet vagy amerikai zászlót is meggyújtani. Szabad, hogy az Irakban elesett katonák temetésén táblát emeljenek a magasba „Hála a halott katonáknak!” és „Hála 2001. szeptember 11-ének!” felirattal. És az

amerikaiak büszkék is arra, hogy náluk vélemény szabadság van. Agresszív szavakkal és cselekedetekkel jelképeket megsérteni: ez egy valóban szabad társadalom alapjogai közé tartozik. Jonestól és tettétől mégis mindenki elhatárolódott: az elnök, az ellenzéki és vallásos szervezetek is. Csak rosszindulattal állítható, hogy a szélsőséges egyházi ember többet képviselne önmagánál. Afganisztánba és Irakba erőszakkal akarják exportálni a demokráciát. Tunéziában és Egyiptomban azonban a nép azon van, hogy saját erőből küzdjön. Meglátjuk, mire vezet. ◀



## Lap-top

**A nap címe.** A leggazdagabb megyék top-listája: ki és hogyan szabadult meg a válástól, *România liberă*.

**Magyarázat.** Temes, Kolozs, Arad, Brasso és Szében, mellett Argeş és Konstanca – sorrendben ezek a gazdag megyék, az egy főre jutó nemzeti össztermék tekintetében. (No meg persze Bukarest.) Erdélyben csak Szilágy és Máramaros szegény, a többi közepes.

**Kevesebb szakszervezet – székház nélküli szakszervezetek.** Így foglalja össze a *Gândul* a társadalmi párbeszéd készülő törvényének lényegét. Az új jogszabály szerint valamely szakszervezet csak abban az esetben „reprezentatív”, ha az illető vállalat, intézmény tagjainak legalább a felét tömöríti (az eddigi egyharmaddal szemben). Ez számos visszaélésnek veszi elejét, az eddigi „egyharmados” törvény esetében is volt úgy, hogy amikor egy intézményen belül négy-öt százern is működött, ami aritmetikailag képtelenség (hogy tehát négynek legyen meg külön-külön a 33 százaléka). A vezetők korruptsága mellett, többek között, ez a „törvényen kívülség” gyengítette a szervezetek hitelét. Mozgalmaik és akcióik hitelét nemkülönben.

**Őrült helyett bohóc.** A *Jurnalul național* revelációként közli, hogy a *WikiLeaks* legújabb feltárt dokumentumai szerint Viorel Hrebenciuc „csinált embert” (értsd: politikust!) George Becaliból. A szocialista Nagy Kombinátornak (vajon milyen kis összeesküvéseket, intrikákat sző most éppen?) a célja Corneliu Vadim Tudor és a Nagy-Románia Párt kiszorítása volt. És ez sikerült, tehát meg kell köszönnünk V. H-nak. Egy habzó szájú őrült helyett kaptunk egy lóokrócot, aki magát zseninek képzel mélyreható ostobaságában. Persze nem felejthetjük, hogy Vadim is bohócként kezdte, és csak a kezdeti tömegsiker hatására lett az ismert eszelős, hatalmi mániás őrültté (mint annyi más esetben láttuk). És azt se felejtjük, hogy az ország nagy dicsőségére mindketten ott ülnek az Európai Parlament soraiban – ahonnan egy honfitársuk, a különben kiválóan képzett igazi politikus Adrian Severin rövidesen kikerül.

### Minden napra egy mondat

„Ateista voltam, mielőtt rájöttem, hogy én vagyok az Isten.” *Vavyan Fable*

## Mellékvágány



Horváth István

## Az ellenség

### SZELLEMI DÉZÉS

Anglia földje termékeny, éghajlata jó, sokkal több állatot tudna bőségesen eltartani, mint amennyi most rajta él. (...) Akkor hát miért élünk ilyen nyomorúságosan? Mert a munkánk szinte minden gyümölcsét ellopják tőlünk az emberek. Ez a válasz, elvtársak, minden problémánkra. Ezt a választ egyetlen szóban összegezzük: Ember. Az Ember az egyetlen igazi ellenségünk. Tüntessük el az Embert a színpadról, és az éhség és az agyondolgoztatás legfőbb okát egyszer s mindenkorra megszüntettük.

Az Ember az egyetlen élőlény, aki fogyaszt, anélkül, hogy termelne. Nem tud tejet adni, nem tud tojást tojni, gyöngé ahhoz, hogy húzza az ekét, és nem elég gyors ahhoz, hogy meg tudja fogni a nyulat. Mégis ő az állatok ura. Dolgoztatja őket, de csak a pusztá minimumot adja vissza nekik, nehogy éhenhaljanak, a többit megtartja magának. A mi munkánk műveli meg a földet, a mi trágyánk teszi termékké, még sincs közlünk senkinek semmije a pusztá bőrének kívül. Ti, tehének, akik itt álltok előttem, vajon hány liter tejet adtatok tavaly? És mi történt ezzel a tejjel, amelynek a ti erős borjaitokat kellett volna táplálnia? Minden cseppje az ellenségeink torkán ment le. (...)

És te, Rózsi, hol az a négy csikó, akiket megszültél, hogy öreg napjaid támaszai legyenek és örömd teljék bennük? Eladták őket egy éves korukban - soha egyiket sem fogod viszontlátni. És a négy elléseért és a sok mezei munkáért mit kaptál, a sovány takarmányon meg az istállón kívül?

George Orwell: *Állatfarm*, Fordította Szijgyártó László

## Szenilitórium

Hosszú képsorok a feketehalmi kórház bezárása ellen tüntetőkről. Kétségbeesett emberek, hisztériás nők, komor fogadalmak, az odaláncolástól a ki nem mondott tettelegességig. Az ember ragaszkodik az egészségéhez, ragaszkodik az egészséget visszahozó kórházhoz. Ha a szocializmus (ne firtassuk, milyen mögöttes/aljas számítások álltak egykori robotosok munkaképességének megőrzése megett) kórházakat hozott létre a kisvárosokban, a kapitalista, embert utáló racionalizmus most ezeket lerombolja. Vagy másként szólva: előbb az orvosok mennek el, aztán a szakavatott ápolók, végül a kórházak. Máshová. Rakottabb tájakra – amint József Attila írja. Nagyvárosokba, hadd futkározzon a beteg, fogyjon a türelem és a benzin, nőjenek a kórházi sorok és a várótermek zsúfoltsága. Úgy az igazi, ha piac a kórház, szabad a verseny: versenyztetni kell betegeket, szenvedőket, halálos körben fetrengőket egy kórházi helyért. Vidékiek Ki mit tud-ja. Ki tudja, hol a legközelebbi kórház, mit kér az egészségbiztosító? Már lebeg lelki szemem előtt: jönnek a beteg-derbyk. Tévében fogják élő-egyenesben közvetíteni, ha addig a páciens meg nem hal útban a kórház felé, a kórházi megasztár- és X (sugár)faktor-vetélkedőket. És közben/mellékesen hadd szökjön magasba a kórházi ágypénz, hiszen ennek bevezetése sem a távoli jövő már...

Mint tudjuk, a fentülök az egészségügyi minisztériumban messzebb tekintenek: öregszi a föld népessége, öregszenek a románok, sőt a magyarok és a maradék németek is, bár ezekről csak ritkán esik szó a nemzeti médiában. És ha öregszi a nép, akkor sokkal inkább agghalmazakra van szükség. Öregothonokra, nyáltörő, ágytálasz ispotályokra, pisiszagú barakkokra, elfekvőkre, vidéki vénüldékre. Ide be lehet dugni az öreg szülőket, tanárt, a sok rohadt humanistát.

Különösen felgyorsíthatjuk az öregedési folyamatot, ha a kisvárosokban – ezek vannak többségben – nincsenek csak rendelők, háziorvosok, küldőcédulák. Esetleg magánklinikák – megfizethetetlenül. Úgy a lakosság gyorsabban aggul és napról-napra több értelme van az invalidusok dómjának.

Ámbátor lehet: a minisztérium összeállt a repülőgéppárral. Minden falunak lesz külön helikoptere, leszállópályája és irányítótornya, szereldejé, töltőállomása (istenem mennyi új munkahely!),

lesznek pilóták, mindenütt mentőállomások, rengeteg rohamkocsival és defibrillátorral, EU-elsősegélypontok és szépségszalonok, hogy a beteg viszonylag tetszősen érkezzen meg a versenykórházba, ahol szomáli mudzsahedin doktorok fogadják. Mert a hazaiak valahol Londonderryben szánakoznak rajtunk.



Sebestyén Mihály

# Az irónia védelmében

Néhány nap alatt két ízben is szembesültem azzal, hogy komor politikusok, sőtlan diplomaták, értetlen kormányzszakértők és a hozzájuk csapódott újságírók az eiron és az alazon, az ironizáló agyafürt kópé és az ostoba fickó azonnali elítélését követelték, illetve elhangzott az irónia azonnali mellőzésének a parancsa is.

Az első eset szombaton Kolozsvárt esett. A második hétfőn, amikor a Boc-kormány gazdasági eredményeit elemző műsorvezetőre, aki dicsőhimmuszba öltöztette kritikáját, ráadásul a képernyőn is feltűnt egy kétértelmű szöveg, betelefonált a műsorba a miniszterelnök tanácsadója. Ne ironizáljanak a tévék! – rendelte el. Az iróniát a továbbiakban kinosan kerülő másfél óras beszélgetés így vált igazán ironikussá és növesztette szinte elviselhetetlenné azokat a szigorú tényeket, amelyeket a hazai gazdaságról szárazon sorzajzott.



Ambrus Attila

De foglalkozunk inkább a szombati történésekkel! A Szövetségi Képviselők tanácsá-

nak ülésén Lakatos Péter kitalált egy kilenc év múlva született Wikileaks-iratot, és idézett is abból: „Orbán Viktor a holland-magyar focimeccsre sietve elfelejtette megköszönni Kelemen Hunornak, hogy rá tudta venni Victor Pontát arra, az SZDP legalább egy képviselője ne szavazza meg a parlamentben a magyarországi vezetőket nacionalista nyilatkozataik miatt elítélő határozatot, így azt nem fogadta el a képviselőház”. Ekkor a magyar nagykövet, a kolozsvári és a csikszeredai magyar főkonzul kivonult a teremből. A Lakatos Péter fejét követelő újságírók értesülése szerint a diplomaták az Orbán-kormány bírálata miatt hagyták el az SZKT munkálatait.

Noha nem értek egyet Lakatos Péterrel – Kelemen Hunornak nem Orbán Viktor, hanem az erdélyi, és főként a szórvány-magyarság tartozik köszönettel a nacionalista szellem palackban való tartása miatt –, iróniáját értékelem. Akkor is, ha az nem féltétlenül eironra vall, mert az ironikus politikus föltétlenül hasznosabb, mint a cinikus vagy a humortalan. És utóbbiak

vannak fölényes túlsúlyban. Gúnyoros politikusok néznek le, és nem ránk, hanem minket. Az ironizáló embert pedig éppen az különbözteti meg a gúnyolódótól, hogy ő nem felülről, kívülről ítél, az (érték)vesztésben érintett maga az ironizáló személy is. Keserű humor nem csata-

hanem segélykiáltás, s mivel az iróniája csak akkor hat, ha hallgatósága egyvalamit ért, ha ő mást mond, illetve mást, ha ő egyvalamit, közösségi cselekvéssé válik. Paul De

Man, az amerikai dekonstrukció fő képviselője állapította meg, hogy az az irónia performatív funkcióval is rendelkezik: vigasztal, ígér, felment, és ami a legfontosabb: a kételyek egész sorát indítja el az elménkben. Az irónia katalizátora a haladó gondolkodást megelőző kétkedésnek, amely az állandóan változó világban a demokratikus politikai gondolkodás előfeltétele is. Ezért nincs különösebb okunk arra, hogy az iróniát büntessük, irtsuk vagy betiltsuk. Nincs okunk arra, hogy a kételkedés végtelenbe vivő folyamatát bármikor is megszakítsuk – írja De Man is.

Ugyan a hatalom megrészegít, s e kábultság galádságra is hajlamosít. Erre figyelmeztette egy pedagógus kedden a miniszterelnöki tanácsadót, aki az általa inkriminált műsorban továbbra is védte álláspontját és követelte az iróniastop betartását. Ion Luca Caragiale karcolatait küldte az élces tanár az érces miniszterelnöknek ajándékba, azzal az ajánlással, hogy gondolkodjon el a kormányfő azon, milyen groteszk is lenne, ha az iróniát éppen száz évvel Jankó bá halála után, a következő választások évében számúznék e szomorú országból. Bizarra és lelketlen intézkedés lenne, hiszen Kelet-Európa népe rendszerint akkor nevet, amikor rosszul megy sora. Nem a mi hibánk, hanem a kigúnyoltaké, hogy a Caragiale szájából kibukkanó poénokon immár folyamatosan nevetünk másfél évszázada. A tisztára piszkos ügyeken.

Én pedig Mikszáth Kálmán parlamenti beszámolóit ajánlom szeretettel vezetőknél és vezetetteknek, no meg azt tanácsolom, hogy óvakodjunk azoktól a politikusoktól és újságíróktól, akik őrizkednek az iróniától! Az ilyen ember fél. Így hát fél-ember.

## Röviden

## „Nem” az ötszázalékra

Visszautasította az alapélelmiszerek ötszázalékos áruforgalmi adójának (áfa/TVA) törvénytervezetét tegnap a képviselőház költségvetési bizottsága – írta a *Mediafax*. A honatyák egyben a 2000 lejnél alacsonyabb nyugdíjak adómentességéről is döntöttek, mindkét esetben meghajolva Traian Băsescu államelnök erre vonatkozó kérése előtt. A tervezetekről a végössé döntést ezt követően a képviselőház plénuma mondja ki.

## Kolozsváron a Tata

Autógyár létesítését fontolgatja Kolozsváron az indiai Tata Motors, amely már fel is vette a kapcsolatot a Kolozs megyei önkormányzattal. Román hírportálok azt is tudni vélik, hogy a Nano típusú kisautók gyártását a nemeszuki Tetarom ipari parkban kezdené el az indiai cég.

## Unió viziprojekt

Szeben és Brassó megyék vízvezeték- és csatorna-rendszerének kibővítési és rehabilitálási projektjének szerződését írja alá ma Borbély László környezetvédelmi miniszter és Klaus Johannis, Nagyszeben polgármestere – értesült lapunk. Az uniós forrásokból támogatott terv Szeben, Sellenberk, Nagydísnód, Mók, Felek, Vízakna, Fogaras települések vízinfrastruktúrájának bővítését, illetve javítását célozza meg.

## Felminősítik Bulgáriát?

Felfelé korrigálást valószínűsítő felülvizsgálat alá vette Bulgária közepes befektetői adóosztályzatát kedden a Moody's Investors Service az ország „egészséges” közfinanszírozási helyzetére és az intézményrendszer folytonos erősödésére hivatkozva. A hitelminősítő többek között a bolgár kormányadói besorolást és a hosszú futamidejű devizaadósságot elemzi újra.

## Jön a román villanyautó?

Lapértésülések szerint környezetkímélő gépkocsik gyártásába fog a Dacia üzem

## ÜMSZ

Kiszivárgott információk szerint az elektroautókról tárgyal a mioveni-i Dacia gyár illetékeseivel Borbély László környezetvédelmi miniszter. A tárcavezető hétfőn a *Gândul* című napilapnak megerősítette az értesülést, ám mindössze annyit árult el, hogy a megbeszélésen érintendő témák között szerepelnek majd a villanyműködtetésű autók gyártóinak szánt kormánykedvezmények is. A miniszter elmondta: amellett, hogy a tervek szerint eltörölnék az elektromos, illetve hibridjárművek beiratásának illetékét, további könnyítéseket is bevezetnének, ezeket azonban csak azután hoznák nyilvánosságra, hogy egyeztettek a Pénzügyminisztériummal és a szállástügyi tárcával. A román lap tudomása szerint tegnap került volna sor a találkozóra, Borbély László sajtóirodája szerint azonban az időpont mára tolodott.

## Korai öröm?

„A Renault érdekelt az elektromos autók romániai gyártásában” – fogalmazott Borbély, míg Constantin Stroe, a Dacia alelnöke nem kommentálta a hírt, csupán a környezetvédelmi miniszterrel való találkozás tényét erősítette meg. Ugyanakkor éppen Stroe volt az, aki román lapok megkeresésére tavaly ilyenkor határozottan cáfolta, hogy belátható időn belül

## Holnaptól várják a háromszéki roncsokat

Bár országos szinten az akció korában elkezdődött, Sepsiszentgyörgyön holnap indul a roncsautó program, miután Kovászna megye legnagyobb ócskavastelepe, az Ariadne Impex formai hibák miatt később kapta meg a részvételhez szükséges engedélyt. Pózna Dávid ügyvezető lapunk érdeklődésére elmondta: a cég megkapta az első száz értékgjegyet, így csütörtöktől megkezdik a régi autók átvételét. A cégvezető meglátása szerint a program idén sem vesztít népszerűségéből, számításai szerint a keretösszegeből akár ezer autót is át tud

majd venni – hisz az érdeklődők száma már 250-re tehető. Pózna Dávid emlékeztetett, hogy a régi autók leadásának feltétele szigorodott, a tulajdonosok csak azt követően kaphatják kézhez az értékgjegyet, hogy kifizették összes helyi adójukat, illetve kiírtatták „tragacsait” a forgalomból. Az Ariadne Impexnél tavaly 2500 régi autót vettek át, az ezekért kapott értékgjegyek 800 és 2000 lej közti áron cseréltek gazdát, sokaknak azonban a határidő átlépése miatt nem sikerült új autót vásárlásukért értéksíteniük jegyeiket. (Kovács Zsolt)



Nem kizárt, hogy hamarosan környezetkímélő autók is legurulnak a mioveni-i gyártószalagról

elektromos autókkal foglalkoznának Mioveni-ben. Akkori meglátása szerint a következő negyed évszázadban még az üzemanyag meghajtású gépkocsik diktálják az autópiacon alakulását.

Amint arról korábban beszámoltunk, Emil Boc miniszterelnök egy évvel ezelőtt jelentette be egy tárcaközi bizottság létrehozását, amely ösztönző politikát dolgozna ki az elektroautót gyártók számára. A bizottság elnöke, Dan Lazăr akkor a *Gândul*nak elismerte, hogy

nemcsak az autótulajdonosok körében nagy a tájékozatlanság a villanyautókat illetően, de az ezzel megbízott szakemberek is a dokumentálás fázisánál tartanak. Lazăr szerint mindenképp az elektromos töltőállomások hálózatának kiépítését kell tető alá hozni.

## Áram alatt Európa

A nagy autókonzernernek komolyan számolnak a villanyautók elterjedésével, ezt jelzi, hogy a Renault-Nissan

nyolc elektromos típus bevezetését tervezi 2013-ig, amikor az alternatív gépkocsik gyártásának kapacitása a tervek szerint elérné az ötszáz-ezer darabot. Bár a francia-japán szövetség szerint a villanyautók részaránya még tíz év múlva is csak 10 százalékra rúg majd a teljes piacon, a Nissan jövőre 25 ezer darab Leafet szeretne eladni csak az Egyesült Államokban. (Az Év Autójává választott

japán modell különben az első elektromos autó, amely ebben a címben részesül – szerk. megj.)

A BMW és a Peugeot Citroën februárban jelentette be, hogy vegyesvállalatot hoz létre a szabványosított hibrid alkatrészek és rendszerek kifejlesztésére. A szövetség 2014-től építi be autóiba a közösen megtermelt egységeket, amelyeket más gyártóknak is értékesítenének. ◀

## „Japán sztrájk” a Daciánál

Problémák elé állítja a romániai Dacia gyár működését is a japán katasztrófa, miután a mioveni-i üzem beszállítóhoz nem érkeztek meg a szigetországból rendelt alkatrészek. Az üzemben emiatt munkabeszüntetésre lesz szükség, amire valószínűleg a húsvéti ünnepek után kerül sor. Ion Iordache szakszervezeti vezető kijelentette: a gyár ettől függetlenül teljesíti idénre vállalt megrendeléseit, így valószínűleg év végére több munka gyűl majd fel. Bár a kényszerűnetet az alkalmazottak bére is megéri majd, a cégnél „hagyományos” húsvéti prémiumokat teljes egészében megkapják a dolgozók. A világ majdnem minden gépkocsigyártója problémákkal küszködik a kimaradó alkatrész-utánpótlások miatt. A Romániában szintén jelen levő Ford hétfőn jelentette be, hogy átmeneti időre kénytelen a belga Genkben található üzemét bezárni, hogy „takarékoskodjon” a raktáron levő készletekkel.

## Fórum uniós „útmutatással”

## Munkatársunktól

Mintegy harminc Hargita megyei vállalkozó, cégvezető vett részt hétfőn Csíkszeredában a Hargita Megyei Kereskedelmi és Iparkamara, valamint a Távközlési és Információs Társadalom Minisztériuma által szervezett üzletember-konferencián. A jelenlevők az Európai Unió, a távközlési tárca által kezelt pályázati lehetőségekről kaptak széleskörű és naprakész tájékoztatást. A szervezők szándéka ugyanakkor az volt, hogy bemutassák: hogyan lehet sikerrel véghezvinni a fejlesztési terveket.

A megyeszékhelyen szervezett tájékoztatón résztvevő kis- és közepes vállalkozások vezetőit Moldován József távközlési államtitkár és Balási Csaba, a megyei iparkamara elnöke köszöntötte, majd országosan elismert, Hargita megyei szakemberek előadásai következtek.

Többéves gyakorlatának tapasztalatairól Somodi Zoltán pályázati tanácsadó, valamint Csáka József, a Gazdasági Minisztérium tanácsosa tartott előadást, míg az uniós források lehívásához szükséges önrész előteremtéséhez Radu Şincan és Székely Levente, a Román

Fejlesztési Bank (BRD) szakértői adtak útmutatót.

„Sikeresebben könyvelhetjük el a találkozót, amely sok tanulsággal szolgált a résztvevők számára. Hallgatók és előadók egyaránt új információval gazdagodtak, lehetőséget kapva arra, hogy ezután hatékonyabban dolgozhassanak saját területükön” – összegezte az eredményeket Moldován József. Az államtitkár hangsúlyozta: a kialakult párbeszéd nyomán a megyei szakemberek, a banki és a kormányzati szféra is találkozhatott azokkal a problémákkal, amelyekkel a vállalkozók nap mint nap küszködnek. ◀

HIRDETÉS

## 2% A te döntésed, az ő esélyük!

www.caritas-ab.ro



## Neked pénzedbe se kerül.

Egy hátrányos helyzetű gyerekek viszont a napi gondoskodást jelenti.

## Neked néhány perc.

Egy fogyatékkal élő fiatalnak viszont lehetőség, hogy a társadalom elfogadja.

## Neked egy gesztus.

Egy időseknek esély, hogy otthonában maradjon.

Ajánld fel adód 2%-át a Gyulafehérvári Caritasnak hogy minél több szükségben élőknek adjunk esélyt!

Név: Caritas Alba Iulia Adószám: 4562770  
Bankszámlaszám: RO62 RNCB 0003 0015 6949 0009



Információk: Fehér megye: 0258-812.118, Hargita megye: 0266-315.763,  
Hunyad megye: 0254-549.843, Kovászna megye: 0267-315.457, Maros megye: 0265-250.191

# Aki nem dolgozik, ne is egyék

**Antal Erika, Baloga-Tamás Erika, Sipos M. Zoltán**

► Szűkíti a szociális támogatások körét, a juttatásokat pedig szigorított feltételekhez köti a kormány abban a törvénytervezetben, amelyet a napokban bocsátott közvitára a munkaügyi minisztérium. A jogszabály az állam által biztosított valamennyi segélyről rendelkezik, a fűtéspótléktól a szavatolt minimális jövedelemig. A tervezet ugyanakkor hadat üzen azoknak, akik visszaélnének a juttatásokkal.

## Munkát vagy kenyeret

„Szigorítjuk a szociális juttatások igénybevételének rendszerét, csak annak jut segély, aki igazán rászoruló. Aki nem akar dolgozni, az egyetlen banit sem lát a jövőben, a munkát és nem a munkakerülést bátorítjuk” – nyilatkozta a munkaügyi minisztérium államtitkára, Nicolae Ivăşchescu a törvénytervezetről tartott hétfői ke-rekasztal-beszélgetésen, melyre a szociális segélyek egy részét folyósító önkormányzatokat is meghívták. Hangsúlyozta, jövőben sokkal szigorúbban követik, ki és milyen indokkal veszi igénybe a támogatásokat. Beszámolója szerint az elmúlt idő-

szakban már volt egy hasonló átvilágítás önkormányzati szinten, ott, ahol visszaéléseket találtak, megvonták a pénzjuttatást a segélyezettek-től. A jövőben pedig az, aki nem foglalja el a számára felajánlott munkahelyet, elveszítheti jogosultságát a juttatásokra, ugyanilyen következménnyel járhat, ha valaki nem vesz részt a továbbképzéseken, szakmai átképzéseken vagy bármely más olyan programon, amely az elhelyezkedését segítené.

## Kisebbségi segítség, nagyobb szegénység

„A szociális juttatásokban és a szociális segélyben részesülők száma sokat csökkent, de nem mintha jobban élnének az emberek, hanem mert több a megszorító intézkedés, és legtöbbször formai akadály van annak, hogy valaki megkapja a segélyt” – számolt be lapunknak Tankó Vilmos, a sepsiszentgyörgyi önkormányzat szociális irodájának vezetője. Tájékoztatása szerint tavaly decemberig háromhavonta kellett jelentkezniük a szociális segélyre jogosult személyeknek a foglalkoztatási ügynökségen, de az idén havonta kötelezik erre a segélyezetteket. „Ezt nem tudja mindenki, vagy nem tud a bürokrácia



**Az önkormányzati szociális irodák panasz szerint a túlzott bürokrácia nehezíti munkájukat**

útvesztőiben eligazodni, sok az írástudatlan ember is, nem képes mindenki eleget tenni ezeknek a szabályoknak” – sorolta a jelenlegi szociálpolitika hibáit Tankó, aki az új törvénytervezet buktatóit éppen a bürokrácia növeléséről látja. Az irodavezető szerint Háromszékre nem jellemzők a visszaélések. „Ez nem jelenti azt, hogy egyáltalán nem fordul elő, de nem túl gyakori” – jelentette ki.

Fülöp Gyula, a székelyudvarhelyi önkormányzat szociális irodájának vezetője úgy véli, a közvitára bocsátott tervezet sem a rendszer átláthatóbbá tételét nem teszi lehetővé, sem a segélyezés módját nem egyszerűsíti. „Ami most történik, az a bürokrácia növelése, a segélyezettek és a segélyező dolgja is megnehezedik” – mondta a szakember. Tájékoztatása szerint Székelyudvarhelyen 169-en folyamodtak különböző támogatásért márciusban.

A kolozsvári önkormányzat az év elején ellenőrizte a segélyezést, de nem derült fény jelentős visszaélésre – tudtuk meg László Attilától, a város alpolgármesterétől. Az előjáró úgy tudja, a legtöbb fűtéstámogatást igényelnek: az idei szezonban 12 ezren szorultak erre a juttatásra. A város által működtetett szociális konyhán 2900 kolozsvári étkezik, vannak, akiknek teljesen ingyen biztosítanak ebédet, és van, aki a napi menü felét fizeti. A Szamos-parti városban 700-800 személy szorul otthoni

segélyezést, de nem derült fény jelentős visszaélésre – tudtuk meg László Attilától, a város alpolgármesterétől. Az előjáró úgy tudja, a legtöbb fűtéstámogatást igényelnek: az idei szezonban 12 ezren szorultak erre a juttatásra. A város által működtetett szociális konyhán 2900 kolozsvári étkezik, vannak, akiknek teljesen ingyen biztosítanak ebédet, és van, aki a napi menü felét fizeti. A Szamos-parti városban 700-800 személy szorul otthoni

ápolásra, a gondozói hálózatot 50 önkormányzati alkalmazott működteti. László Attila elmondta, fontos a szociális támogatások körültekintő biztosítása, mert míg a 90-es évek elején Kolozsváron 3500 rászoruló tartott nyilván a rendszer, mára a segélyezettek száma megsokszorozódott.

Marosvásárhelyen kétszáz körüli azoknak a száma, akik rendszeresen igényelnek szociális támogatást, a helyi szociális intézmények munkatársai hangsúlyozták: már nagyon sokszor felvetette a kormány a szigorítás szükségességét, használható elképzelések azonban nem születtek.

## Van mobil, nincs segély

„Az utóbbi hónapokban listát tett közzé a munkaügyi minisztérium arról, kiknek nem jár szociális támogatás. Nem jogosult például az, akinek a tulajdonában audiovizuális eszköz, például mobiltelefon, fényképezőgép van. Ezek a felvetések jól jelzik, hogy a kormánynak fogalm sincs, mit jelent a szegénység” – nyilatkozta Ștefan Suciu szociális asszisztens, aki hangsúlyozza, a legnagyobb gondot a krízishelyzetek kezelése, illetve a mélyszegénység okozza. ◀

## Átírányítják az orvosokat

**Hírösszefoglaló**

► A kórházszervezés után az állásukat elveszített egészségügyi alkalmazottak foglalkoztatására összpontosít a kormány – az Egészségügyi Minisztérium tegnap közleményben jelezte: az alkalmazottakat átírányítják a működő kórházakba.

Az ország különböző megyéiből érkezett információk szerint hétfő délig 4238, további alkalmazást igénylő kérést iktattak az egészségügyi igazgatóságokon. Közülük 1851 személy folyamodványát már rendezték a megyéken belüli elosztással.

Tegnap el is dőlt, ki maradhat eredeti lakhelyéhez közel, megyehatáron belül. Második körben, a szomszédos megyékben választhatnak a szabad állásokból az érintettek, a harmadik körben pedig az ország bármely megyéjében lévő szabad állást elfoglalhatják az orvosok és az asszisztensek, képzett-segítőknek megfelelően. Az elosztás második szakasza április 14–15-én, a harmadik szakasz pedig 28–29-én zajlik. Az átalakításra javasolt kórházak 89,4 százalékában már nincs egyetlen beteg sem; 1852 pácienszt hazaengedtek, mert nem volt szük-

ségük további kórházi ellátásra, 187-et pedig más kórházba szállítottak, a kezelés folytatására. „Kilenc egységben még vannak betegek. De felhívom a menedzserek és az önkormányzatok figyelmét, hogy ezekért a betegekért minden felelősség őket terheli: 2011. április elsejétől az ellátást nem finanszírozza az Országos Egészségbiztosítási Pénztár, tehát sem a gyógyszerek sem a fenntartás, sem az élelmezés költségeit nem fogják tudni elszámolni, mert nincs érvényes szerződésük” – hangsúlyozta Cseke Attila egészségügyi miniszter. ◀

## Eltüntették a koldusokat

**Baloga-Tamás Erika**

► Eltűntek Székelyudvarhely belvárosából a felügyelet nélkül csatangoló, kolduló gyerekek – a helyi illetékesek szerint a változást a hatékony hatósági fellépés eredményezte. Amint arról lapunkban is beszámoltunk, a székelyudvarhelyi szállásadók januárban beadványban fordultak az önkormányzathoz mihamarabbi fellépést sürgetve, mert szerintük a „kolduló roma gyerekek rontják a városképet”. Bunta Levente polgármester segítséget ígért az ügyben: az előjáró őrző-védő szolgálat al-

kalmazását javasolta. „A koldulás felszámolását, visszaszorítását nemcsak a szállásadók kérték, hanem a városlakókat, ideérkezőket is zavarta” – mondta lapunknak a polgármester, aki szerint az általa javasolt módszer bevált, a biztonsági hatáskörüknek megfelelően, helyesen végzik a feladatukat. A „városvédő” akcióval megbízott vállalkozás vezetője, Csata Miklós lapunknak megerősítette: a biztonsági emberek semmiképp nem alkalmaznak erőszakos módszert, csupán szóban intik rendre a szabálytalankodókat. „Egyelőre két-három biztonsági őr vi-

gáz a rendre, de a turistaszezon beköszöntekor növeljük a járőrözők számát” – nyilatkozta a cégvezető. Az állandó köztéri felügyelet mellett „igényesen elkészített” szórólappal is figyelmeztetik az adakozó kedvű járőrelőket a koldulás veszélyeire. Az ismertető anyagot a Hargita megyei rendőrség, a Szociális és Gyermekvédelmi Igazgatóság valamint a székelyudvarhelyi polgármesteri hivatal adta ki. Arról nem érkezett információ, hogy a koldulásból élő gyerekek helyzetének javítására és jogainak érvényesítésére indul-e közösségi kezdeményezés. ◀

HIRDETÉS

A r á d i ó GaGa bemutatja Marosvásárhelyen

**MEGASZTAR**

Koncert-Concert Live

Tolvai Renáta  
Megasztár-győztes – 2010

Rúza Magdi  
Megasztár-győztes – 2006

Kökény Attila  
Megasztár-döntős – 2010

Marosvásárhely, Sportcsarnok, 2011. április 18. hétfő este 7 óra  
Tg. Mureș, Sala Sporturilor, luni 18 aprilie 2011, ora 19

Jegyek kaphatók Marosvásárhelyen a Rádío GaGa titkárságán, a Zebra Cd. Centerben, és a Kultúrpalota pénztárában

Biletele se găseșc în Tg. Mureș la sediul Radio GaGa, la magazinul Zebra Cd. Center și la caseria Palatului Cultural

1 jegy ára 20 lej • 1 билет 20 lei

ETV, PCHOUSE, NOVOCOM, IZOREP, Triplast, DUBLIN IRISH PUB, COCA-COLA, Blondy, Windoor Sistem, FXGOLD, ESCOPY SHOP, NÉPŰJSÁG krónika, DEFEENDER, MAG, Petri, Airlap



## Röviden

Gábor Miklós-díj  
Hatházi Andrásnak

Ma, a Kolozsvári Állami Magyar Színház *Dundo Maroje* című előadása előtt veszi át Hatházi András színművész a Gábor Miklós-díjat Koltai Tamás magyarországi színikritikustól, a kitértetést odaitéllő kuratórium elnökétől. A Gábor Miklós-díjat Vass Éva, a művész özvegye alapította, és azt a színművészt tüntetik ki vele, aki a kuratórium megítélése szerint az elmúlt évben a legjobb Shakespeare-alakítást nyújtotta. A kuratórium tagjai: Ascher Tamás, Koltai Tamás (elnök), Meczner János és Spiró György. A díjat minden évben Gábor Miklós születésnapján (április 7-én) vagy ahhoz közel eső napon adják át. Eddig többek között Kulka János, László Zsolt, Blaskó Péter, Pogány Judit részesült Gábor Miklós-díjjal.

## Lajkó Félix Erdélyben

Erdélyben lép fel Lajkó Félix vajdasági hegedűművész jövő héten, tíz koncertből álló turnéja részeként, amelyben arra vállalkozott, hogy végigjárja Szlovéniától Erdélyig a Makovecz Imre által tervezett templomokat és művelődési házakat. A turnén felép a hegedűművész zenésztársa, Brasnyó Antal brácsás is. Lajkó Félix azt vallja, a Makovecz által tervezett épületek formabontó művészi terei, a termék kiváló akusztikája inspirálják az alkotásban. A turné állomásai a már legendásnak számító Makovecz tervezte középületek és templomok. Lajkó Félix április 15-én Kolozsváron lép fel, a Donát úti református templomban, április 16-án pedig Csíkszeredában, a Millenniumi katolikus templomban koncertezik.

## Csoma-emléknap

Csoma-emléknapot szerveznek Kőrösi Csoma Sándor halálának évfordulója alkalmából Marosvásárhelyen, április 9-én 18 órától a Bernády Kulturális Központban. Sütő Zsolt *Tibetvörös* című fotóinstallációját vetítik, majd pedig Irimias Balázs és Irimias Olga *Csoma himalájai lakhelyének megmentése* címmel tartanak előadást: a Csoma Szobája Alapítvány mutatkozik be rövidfilmekkel.

Csánglia –  
könyvbemutató

Duma-István András *Csánglia* című könyvét mutatják be ma 18 órakor a Hargita Megyei Kulturális Központ Pinceklubjában (Csíkszereda, Temesvári sugárút 4. sz.) Köszöntőt mond Balogh György konzul, a könyvet ismerteti Sarány István, a Pallas-Akadémia Könyvkiadó főszerkesztő-helyettese.

## Erdélyben a Magyar királyok

Marosvásárhelyen mutatkozott be a budapesti Duna International Könyvkiadó

## Antal Erika

► Első erdélyi sajtóbemutatóját tartotta hétfőn este Marosvásárhelyen a budapesti Duna International Könyvkiadó, amely olyan hiánypótló könyvek kiadására és terjesztésére vállalkozott, amelyek az erdélyi olvasók számára is elérhető áron kerülnek piacra.

Az unitárius egyház Bolyai téri tanácstermében megtartott sajtótájékoztatóján elsőként a házigazda Nagy László lelkész tette fel a kérdést, hogy „ment-e a világ a könyvek által előre?”, hogy szükség van-e a könyvekre, olvasnak-e az emberek, a fiatalok könyvet lapoznak-e, vagy inkább az interneten válogatnak.

Baráz Miklós, a Duna International Könyvkiadó igazgatója ismertette a húszéves vállalkozást, arról beszélt, hogy könyvesboltokban nem, csak az újságárusoknál kaphatók kiadványaik, amelyek terjesztése érdekében kapcsolatba lépett a romániai magyar újságok szerkesztőseivel. „A kötetek legnagyobb érdeme a minőségi kivitelezés mellett az,



Nagy László lelkész (álla) szerint még mindig van kereslet az igényes kiadványokra

A szerző felvétel

hogy valamennyi hiánypótló” – fejtette ki a kiadó igazgatója. Példaként a *Magyar királyok és uralkodók* című, 26 kötetesre tervezett sorozatot említette, amely a kezdetektől sorra ismerteti a magyar királyokat és uralkodókat, igényes és olvasmányos stílusban, sok illusztrációval színesítve azt.

A sorozatról Sebestyén Mihály történész beszélt, aki az életrajzírás nehézségeit ecsetelte, valamint azt, hogy húsz-huszonkét évvel ezelőtt elképzelhetetlen volt ilyen könyv forgalmazása Erdélyben. „Ha a népszerűsítés a célja, akkor oldott stílust igényel, ami az eddig megjelent kötetekre jellem-

ző, ugyanakkor igényes, a történelmi tényekhez ragaszkodik” – mondta a történész, hozzátéve, hogy az erdélyi olvasókban mindig is nagy volt a kíváncsiság a múlt iránt, akik az illusztrációkhoz biztosítanak anyagot, illetve egy-egy témáról, korszakról az adott kort kutató munkatársuk ír. ◀

## Trópus a múzeumban

## Baloga-Tamás Erika

► Trópusi Lepkeházzá változik közel két hónapra a székelyudvarhelyi Haáz Rezső Múzeum egyik kiállítóterme. Az országos szinten is különlegességnek számító élő lepkekiállítás május 2-án nyitja kapuit, a húsz trópusi faj háromszáz egyedének lakóhelyeül szolgáló lepkeházban testközelben lehet majd megtekinteni az igazi ritkaságokat.

Afrikai, ázsiai és dél-amerikai lepkefarmokról érkeznek április végén Székelyudvarhelyre azok a lepkebábok, melyek a székelyudvarhelyi Haáz Rezső Múzeumban külön erre a célra rendezett lepkeházban, a nézők szeme láttára fognak majd kikelni. „A kulturális intézmény tulajdonképpen csak befogadója az élő kiállításnak, hisz a rendkívül érdekes és látványos kiállítást a Vulticulus Földrajzi Társaság hozza el, mely nemcsak környékünkön, hanem az országban is egyedülálló számú” – mondta a hétfői sajtótájékoztatón Miklós Zoltán, a múzeum vezetője.

A Trópusi Lepkeház a múzeum egyik időszakos termében lesz, amelynek kialakítása nem kis munkával jár, hisz a lepkék eredeti életterének egy kis darabkáját kell idevarázsolniuk a szervezőknek. A teremben sajátos mikroklímát kell létrehozni: 80 százalékos páratartalommal, 25-35 fok közötti hőmérsékleten és trópusi növények között rep-

kednek majd a különböző méretű és színű izeltlábuak, mondta Kilyén Barna, a társaság vezetője. Mint megtudtuk, a szervezők a fajok kiválasztásakor leginkább azt tartották szem előtt, hogy az elhozott példányok méretesek, színesek, egyszerű látványosak legyenek, így a lepkeház egyik különlegessége lesz például a világ legnagyobb lepkéjének számító, akár a 30 cm-es szárnyfesztávolságú is elérő atlaszlepke lesz.

„Mivel a lepkék élettartama igen rövid, csupán három hét, a Lepkeház nyitvatartásának közel két hónapos időszakát úgy tudjuk lefedni, hogy a bábok három napon belül érkeznek és kelnek majd ki” – tudtuk meg Kilyén Barnától. Tekintve, hogy a lepkék „nagyon barátságosak”, megtörténhet, hogy rárepülnek majd a látogatókra, de bíznak abban, hogy senki nem fogja bántani őket, tájékoztatót a szervező, aki azt is elmondta, hogy a speciális kiállítás végén az elpusztult lepkéket preparálják, és didaktikai célokra iskoláknak fogják ajándékozni azokat.

A május 2-án nyíló Trópusi Lepkeház kapcsán természetesen pedagógiai foglalkozásokkal is várják majd a múzeumba a gyerekeket. A lepkék világrajövetelét nemcsak a helyszínen lehet majd megnézni, hanem webkamera segítségével élőben is követhető lesz a Vulticulus Földrajzi Társaság honlapján. ◀

## Civilek a műemlékekért

## Totka László

► Létrejött az első olyan civil szervezet Nagyváradon, Várszövetség néven, amely a műemlékek védelmét tűzte ki célul. Ezt Sárközi Zoltán városi tanácsos jelentette be tegnap. „Az önkormányzat érdeke nem mindig esik egybe a város polgárainak érdekével, ezért igen fontos az olyan szervezetek jelenléte, amelyek a magyar civil szféra érdekeit képviselik” – fejtette ki sajtótájékoztatóján Sárközi.

A szövetség alakuló közgyűlését hétfőn tartották, melyen a Partiumi és Bánsági Műemlékvédő és Emlékhely Bizottság, a Pro Libertas Partium Egyesület és a Premontrai Öregdiákok hármasa létrehozta a Várszövetséget. Az alapító tagok azt is közölték a tegnapi sajtótájékoztatóon, hogy tárt karokkal várják minden polgárt és civil szervezetet, aki és amely egyetért céljaikkal, és szívesen csatlakozna hozzájuk.

„A civil szervezetek és a történelmi magyar egyházak között konszenzus alakult ki arra vonatkozóan, hogy a műemlékek felújítása felügyelet alatt kell hogy történjen” – fogalmazott Sárközi Zoltán. Ennek megfelelően a Várszövetség célul tűzte ki, a nagyváradi vár régészeti feltárásának előremozdítását, ugyanis félt, hogy a vár felújítási munkálatai során, ha nem lesz meg a kellő anyagi támogatás, a királysírok feltá-



Sárközi Zoltán civilként kívánja támogatni a műemlékek renoválását

ratlanul maradnak, és a közművésítés, illetve térkövezés után „újabb kétszáz évig szóba sem jöhet” a feltárás befejezése.

A vár belső udvarában a régészeti kutatást minél hamarabb le kell bonyolítani, hívta fel a figyelmet a szövetség szóvivője, mert az önkormányzat pályázatot nyert annak lekövezésére. „A politikumnak nem biztos, hogy érdekében áll a magyar királysírok feltárása, ezért civil erőök összefogására van szükség, hogy ez megtörténhessen” – hangsúlyozta Sárközi. A civil szervezetek részt vállalhatnak önkéntesek toborzásában is, hiszen körülbelül háromméteres földréteget kell eltávolítani az ásások során. A szakemberek

pedig ellenőriznék az önkéntesek munkáját.

Április 18-án ünneplik a műemlékvédelem világnapját, melyet az UNESCO által létrehozott ICOMOS (International Council on Monuments and Sites) szervez. Ez alkalmából nyílt napot tartanak a nagyváradi várban is. Egész nap két nyelvű idegenvezetést biztosítanak. A felújítás alatt lévő színház épülete is reggeltől estig nyitva áll majd a látogatók előtt, akik betekintést nyerhetnek a több mint százéves épület restaurálásának különböző fázisaiba. A Fekete Sas Palotában, a városházán, valamint további épületekben helytörténészek kalauzolják majd körbe az érdeklődőket. ◀



# Pornóstop az interneten

F. I.

▶ A pornográf tartalmú internetes oldalak csak kormányengedéllyel működhetnek, jelzőszavak kell védjék a felhasználókat, akik többletdíjat fognak fizetni a honlaplátogatásokért – többek között ezeket írja elő az új törvénytervezet, amelyet tegnap fogadott el a szenátus kulturális szaktanácsadása.

## Módosított jogszabálytervezet

A tervezetet azt követően fogadták el, hogy a szenátus plénuma a szaktanácsadással való visszafordítás mellett döntött, miután Radu F. Alexandru demokrata-liberális szenátor több mó-

dosító javaslatot is benyújtott. A minisztérium honlapján közvitára bocsátott jogszabálytervezet szerint az ilyen jellegű portálok üzemeltetői többé nem lesznek kötelesek jelszavas védelemmel ellátni a közzétett tartalmat, s pénzt sem kötelesek kérni a szolgáltatásért – mint ahogy azt a jelenlegi törvény előírja.

A módosítások azonban a minisztériumi engedély megszerzése mellett továbbra is kötelezik a pornográf tartalmú internetes oldalak működtetőit, hogy jelszavas védelemmel lássák el a honlapokat, emellett pedig a felhasználók többletdíjat is kell fizessenek, ha ilyen típusú honlapra „tévednek”, ami a szolgáltató által kiküldött internetszámlán is megjelenik. „A szülők a számla-

gyors áttekintésével könnyen követni tudják, hogy gyerekeik látogatták-e a pornográf tartalmú oldalakat vagy sem” – magyarázta a módosítás betervezője, Radu F. Alexandru, aki szerint a tinédzserek könnyen feltörik a kódokat, ezért is bizonyulhat sokkal jobb módszernek a többletdíj bevezetése.

## Minisztériumi blokádnak – szülői szűrés

A szenátus kulturális szaktanácsadása által elfogadott törvénytervezet a Távközlési és Informatikai Minisztériumnak lehetőséget biztosít arra, hogy blokkolja azokat a pornográf tartalmú internetes oldalakat, amelyek nem tartják be a jogsza-

bály előírásait. A tervezet szerint az a magán illetve jogi személy, amely felnőtt tartalmat szolgáltató oldalt akar működtetni, a domain-lefoglalást követő tíz napon belül jeleznie kell a minisztériumnak, hogy teljesíti az alábbi feltételeket: figyelmeztet a szexuális tartalomra, csak az életkor ellenőrzése után ad belépési engedélyt az oldalra, megjeleníti a honlap látogatóinak a számát.

Míg gyakorlatba ültetik a szóban forgó jogszabályt, a szülők körében az internetes szűrők (például a Safesurf) használata biztosítja az egyik legnagyobb védelemet a pornográf tartalmakkal szemben. Ezeket be lehet állítani úgy, hogy a kiskorú még véletlenül se kattinthatson obszcén tartalmú oldalakra. Az EU-ban 2004-ben indult el a Safer Internet Program, melyhez Románia is csatlakozott. A program az illegális és káros tartalmak bejelentésére alkalmas forródrótok létrehozását szorgalmazza. Hasonló forródrót Romániában a sigur.info portálon érhető el. ◀

## Milliárdokat termel a pornó

Az USA-ban a pornóipar bevétele nagyobb, mint a Microsoft-é, a Google-é vagy az eBay-é. Egy kutatás szerint a világon minden másodpercben 3000 dollárt költenek pornóra a neten, ugyanekkor 29 ezren néznek pornográf tartalmakat, a keresőmoto-

rok toplistáját továbbra is a „sex” szó vezeti. Becslések szerint a világ szexbizniszének forgalma 100 milliárd dollár lehet (beleértve a legális klubokat, videókat, magazinokat stb.), melynek háromnegyedét Kína, Dél-Korea és Japán zsebelheti be.

# Átdobták Váradra a Bumerángot

Totka László

▶ Első alkalommal jelentkezett 12 éves történelme alatt a határon túlról a Bumeráng című rádióműsor. A NeoFM reggeli műsorának népszerű triója, Bochkor Gábor–Boros Lajos–Voga János Nagyváradon köszöntötte a hallgatókat és premierként a látogatókat. A rádiós sztárok Mosolyturné című körutazásuk második adását sugározták a Bémer tér és a Madách utca sarkán felállított, egy erre a célra készült hightech üvegstúdióból. A váradi színház épülete előtti téren több száz fős tömeg gyűlt össze, amely esőben is lelkesen állta a sarat és követte a műsort

„Lelkesebbek, őszintebbek, vidámabbak erre az emberek, kevesebb a panasz, itt nem ciki szeretni egy produkciót, míg a magyarországi közönség valahogy mindent fásult apátiával szemlél” – dicsérték meg délelőtti sajtótájékoztatójukon a nagyváradi rajongókat a bumerángosok. A sajtótájékoztatón elhangzott: a magyarországi kereskedelmi rádió műsorai Nagyváradon is foghatók, így rengeteg SMS érkezett az idők fo-



A Bumeráng sztárjait és reggeli műsorát lelkes közönség fogadta Nagyváradon. Állításuk szerint az első nem az utolsó

lyamán, amelyekben arra kérték a műsorvezetőket, hogy „menjenek Nagyváradra!”. Bochkor Gábor elmondta, „mivel Románia területén a műsornak nincs szponzora, eddig nem jött össze ez a látogatás”, amelynek a tizálomlásos Mosolyturné kihasználva tudtak eleget tenni.

A rádiósokat már hétfői érkezésükkor is lelkes tömeg várta,

városnézésre nem igazán akadt idejük, egyedül Boros Lajos volt az aki egy lelkes rajongójával körbetaxizhatta a várost.

„Mindennapjaik, főleg a turné során szigorú menetrend és napi-rend szerint zajlanak, a műsor azonban soha nem fulladhat a megszokás és a rutin monotonijába, minden nap egymásra kíváncsian ülünk le a műsort vezetni,

őszintén nevetve, szókimondóan” – hangzott el a sikeres reggeli műsor titka. „A közös munka olyan, mint egy házasság, annak minden előnyével hátrányával és mélypontjaival” – ecsetelte Bochkor Gábor a sokéves közös munka szépségeit, majd a hallgatagabb Voga „professzor” az egykori pedagógus megígérte, hogy a jövőben visszatérnek még Váradra. ◀

## Terjeszkedik az Erdélyi Tv

ÚMSZ

▶ Székelyföldön is egyre több kábeltévé-társaság veszi be műsorai kínálatába az Erdélyi Magyar Televíziót – tájékoztat lapunkhoz eljuttatott közleményében a televízió.

A szövétai Digi Communication nemrég indította kábeltélevízió szolgáltatását. Fő célkitűzésük a magyar nyelvű műsorok minél nagyobb számban történő továbbítása, ugyanakkor a helyiek kérésének is igyekeznek eleget tenni.

„Erőt, fáradságot és pénzt nem kímélve mindent megte-  
tünk, hogy az Erdélyi Magyar Te-

levízió adását eljuttassuk a sóvidéki régió előfizetőihez” – hangsúlyozta Kupás János a Digi Communication igazgatója. Így Szovátnán, Sóváradon és Parajdon év elejétől, Alsó- és Felsőófalván, a tervek szerint, májustól nézhető az Erdélyi Magyar Televízió.

Emellett márciustól Székelykeresztúron és 20 km-es vonzáskörzetében, is nézhető az Erdélyi Magyar Televízió.

„Az előfizetők kérték, másrészt pedig mi is igyekszünk minél több magyar nyelvű adót iktatni a kínálatukba” – nyilatkozta Győri Balázs a kereszturni Hargita Line technikai igazgatója. ◀

MÉDIAPARTNEREK

Prima Rádió  
Székelyudvarhelyi első rádió

PRIMÁS VAGYOK, DE NEM VONÓSI,  
REKKEK VAGYOK, A RÁDIÓS!

MŰSOROK:

- ZENES ÜZENETEK
- ÉBRESZTŐ
- HÍREK
- UNITÁRUS FELÉRA
- HANGOLÓ
- SZINES GRÁF
- REKLAJN
- REFORMATÍV FELÉRA
- ZARÁNDOKTŰZ
- AZ ORVOS VÁLASZOL
- KAMARASZÓ
- MAGYARFELVÜLTÉK

www.prima-radio.ro

HALLGASSA A PRIMA RÁDIÓT,  
HIVASSA A PRIMA TÉVÉT!

ERDÉLYI MAGYAR  
TELEVÍZIÓ

ETV

## INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....  
Cím:.....  
.....  
tel.:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)

.....  
.....  
.....

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.

Postacím: 014820 București, Piața Presei Libere nr.1,

O.P. 33, C.P. 17

\* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.

## Kettős tükröz

Április 19-én az angliai Bonhams aukciósház árverésre bocsátja a világ legrégebbi, még működő televíziókészülékét. Az 1936-ban készült Marconi 702-es tévé várható kiáltási ára ötezer font körül fog mozogni majd, a végső ár a jövő titka. Vajon mikor minősül múzeumi tárggyá a legkorábban gyártott, még működő iPhone? Olyan korban élünk, amely gyorsan cseréli műszaki eszközeit, viszont a kollektív memória helyes működésének érdekében kitüntetett figyelemmel kezeli az eredet eszméjét is. Ez eléggé paradox helyzet, mert rövid időn belül annyi „új régiségünk” lehet, hogy a látogatók már nem fognak beférni a múzeumokba. És a műszaki eszközök mellett ugyancsak gyakran cseréljük a ruháinkat és a társainkat is. A „kőkorszaki” tévé példájából megtanulhatuk: valószínűleg csakis azért ragaszkodunk valamihez, ami ó, ami vedlett, hogy később minél nagyobb hasznot húzhassunk belőle.

(prier)

## Postafiók

### Kié volt az első energiafűz?

Tisztelt szerkesztőség, rendszeres olvasójuk vagyok, és már két alkalommal zavart az, amit Sike Lajos úr a romániai energiafűz természetéről írt. Az energetikai fűz a svéd kutatóintézet szellemi tulajdona, ők az egyedüli jogosultak a szabadalom eladására, és a mindenkor szabadalmi szerződés értelmében, az ők beleegyezésük szükséges ahhoz, hogy egy cég szaporító anyagot termesszen, és forgalmazzon. Uniós szabályzás ide vagy oda, minden szabadalommal rendelkező cég szabad akaratából írta alá a szerződést (udvarolva a svédeknek hogy elfogadják, mint partnert), és elfogadta annak feltételeit. Cégünk a Kontrastwege Kft., még 2007 elején, elsőként vette meg a szabadalmat Románia területére, ebben az évben létrehozott egy 12 hektáros csemetékert, és elkezdte a fűz népszerűsítését Romániában. (...) Csak azért írtam a fentieket, mert ezek bizonyítják, hogy egyértelműen mi voltunk (és vagyunk) az úttörők. Meglepődve olvasom, hogy Romániában először Háromszéken ültettek fűzt. Ezt még azok sem hiszik, akik mondják. Mint írtam 2007-ben ültetett a Kontrastwege Kft., először energetikai fűzt Csíkszereda határában, majd 2009-ben Domokos Árpád, a Kontrastwege-től vásárolt szaporító anyagot és beültetett egy hat hektáros területet. Ma minden szegyen nélkül mondják, hogy ők voltak az elsők, sőt engedély nélkül szaporítják és árulják a svéd eredetű fűzt, amire semmi joguk nincs. Persze önök azt írták, amit mondtak az interjúalanyok. (...) Szomorúan látom hogy az utóbbi időben megjelentek olyan cégek, vagy „utcaszéli árusok”, akik sajtótájékoztatókat tartanak a fűzről és olyan dolgokat mondanak amivel becsapják a vevőiket – például 60 tonnás termelés hektáronként.

Tisztelettel, Benkő Sándor

## CSÜTÖRTÖK

2011. április 7.

## A nap filmjei

## VIASAT3, 12.45

## A nagy csapat 3.

Újra itt az ütődött, rendetlen baseball csapat! Gus éppen le-szállóágban lévő játékos, aki szögére akasztaná kesztyűjét, ám Roger barátjától kap még egy nagy lehetőséget, hogy veszteséges, gyengébbik csapatát irányítgassa...ha tudja. Gus komolyan veszi a vasok tréfának szánt ajánlatot és csapatot farag a félnótás kocogókókból. Bemutatkozó meccsüket elvesztik.



## DUNA TV, 22.00

## Machuca

Chile a hetvenes évek elején, a szocialista Salvador Allende elnök irányítása alatt. Elképesztő szakadék tátong az ország gazdag és szegény rétege között. McEnroe atya a maga sajátos módján próbál segíteni, a jó nevű magániskolájába ösztöndíjjal felvesz egy maroknyi szegény gyermeket. Közéjük tartozik Pedro Machuca. Bátor, talpraesett kölyök, aki hamarosan összebarátkozik Gonzalóval.



## TV2, 22.20

## Bridget Jones naplója

„Hirtelen rádőbentem, hogy ha azonnal nem változtatok, olyan életem lesz, ahol a legmeghittebb kapcsolat egy üveg borhoz fűz. Egyedül és kövéren halok meg, és mire három hét múlva rám találnak, már félig megették a farkaskutyák. Vagy Glenn Close-zá változom a Végzetes vonzeréből. Így hát fontos elhatározásra jutottam.”



## KOSSUTH RÁDIÓ

7.00 180 perc 9.00 Hírek 10.00 Napközben 12.05 A Hely 12.30 Vendég a háznál 13.01 Déli harangszó 13.30 Magánhangzó 14.04 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek 15.05 Arcvonalok 15.35 Tér-idő 16.00 Közlelő 17.15 Zöldövezet 18.30 Krónika 19.03 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.00 Hírek 20.50 Jó éjszakát 21.00 Hírek 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történései 23.00 Krónika

## BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában  
15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 EU információs magazin

## MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradó Hitvilág, Komolyzenei vetélkedő, Orvosi tanácsadó 13.00 Híradás, Zenés üzenetek 14.00 Délutáni váltás 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.20 Benézünk hozzátok 17.55 A nap hírei röviden

## KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hírek, sport 8.10 Hangoló 9.50 Hírek, műsorismertetés 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek 16.15 Rejtett világok 17.00 Nap-óra 17.30 Rockmalom 17.55 Hírek, műsorism.

## DUNA TV

6.30 Gazdakör  
7.00 Reggel a Dunán  
10.00 Család-barát  
11.00 Múltidéző (ism.)  
11.30 Anya, az állatorvos (német sor.)  
12.30 Kívánságkosár  
15.00 Híradó  
15.20 Talpalatnyi zöld (ism.)  
15.45 Dunáról fúj a szél (ism.)  
15.55 Isten kezében (ism.)  
16.25 Az autózás legendái (ism. sor.)  
16.55 Az igazi helyszínelők (dok. sor.)  
17.25 Felelet az életnek  
18.00 25. szélességi fok Déltre (fr. sor.)  
19.00 Híradó  
19.35 Mese  
20.00 Térkép  
20.40 Kikötő Friss  
21.00 Híradó  
21.05 Sport - Esti  
21.10 Váltó  
21.20 Közbeszéd  
22.00 Machuca (chilei-sp.-angol filmdráma, 2004)  
0.00 Dunasport  
0.05 Lajkó Félix improvizáció a várban (koncertf.)  
1.10 Hasadt elmék (ismerett. f.)  
2.10 Kikötő - Friss (ism.)  
2.25 Közbeszéd (ism.)

## TVR 1

7.00 Reggeli híradó  
9.00 Szerelmi bizonyíték (braz. sor.)  
10.00 100%-ban garantált (ism.)  
11.00 UEFA Champions League összefoglaló (ism.)  
11.50 Kalandok az élő világban  
11.55 Eurovision 2011  
12.00 TVR 55  
12.40 A királyi ház titkai (dél-koreai sorozat)  
14.00 Hírek, időjárásjelentés  
14.45 Közérdek  
15.15 Teleshopping  
15.30 Akzente  
17.00 Lottó 5 /40, Lottó 6/49  
18.00 Hírek  
18.25 A királyi ház titkai (dél-koreai sorozat)  
19.45 Sport  
20.00 Hírek, időjárásjelentés  
21.00 Itéld meg te!  
22.10 Ezer hold (amerikai filmdráma, 1997)  
0.00 CSI: A helyszínelők (amerikai sorozat)  
0.55 Az összeillő pár (reality show) (ism.)  
1.55 Itéld meg te! (ism.)  
2.45 Közérdek (ism.)  
3.10 Sport  
3.25 Hírek (ism.)

## VIASAT 3

9.55 Gyilkos sorok (sor.)  
10.50 Egy kórház magánélete (isméltés) 11.50 A narancsvidek (sor.) 12.45 A nagy csapat 3. (am. vígjáték) 14.45 A médium (am. krimisor.) 16.40 CSI (sor.) 17.35 Gyilkos számok (sorozat) 18.35 A dádus (sorozat) 19.10 Gordon Ramsay 20.05 Jób barátok (sorozat) 20.30 Két pasi...(sorozat) 21.25 Gyilkos számok (sorozat) 22.25 Éden Hotel 23.25 CSI (sorozat)

## m1

6.20 Hajnali gondolatok  
6.23 Kárpát Expressz  
6.50 Ma Reggel  
Közéleti műsor  
Benne: Híradó, sport hírek  
10.00 Údító  
- Szilágyi Tibor műsora  
10.55 Nappali  
13.01 Híradó  
13.30 Kárpát Expressz  
14.00 Átjáró  
14.30 Rondó  
15.00 Együtt  
15.30 Összhang  
16.25 Tudni illik, hogy mi illik... (szórakoztató mag.)  
16.55 Szomszédok (magyar sor.)  
17.30 Híradó  
17.40 Körzeti híradó  
17.50 Teadélután  
18.20 India - Álmodj utján ((braz.-ind. sor.)  
19.10 A királyi ház titkai (dél-kor. sor.)  
20.20 Alkotmány utca  
20.30 Híradó este  
20.55 Sport hírek  
21.05 Jelfogó  
22.05 Az Este  
22.40 Szívet cserélni (am. f. dráma, 1998)  
0.10 Szélesvászon - Filmes magazin  
0.40 Hírek  
0.45 Sport hírek  
0.50 Prizma  
1.05 Ma Reggel (ism.)  
3.00 Kalandozó

## TVR 2

6.00 Biznisz óra (ism.)  
7.00 Teleshopping  
8.10 Tonomat DP 2 - szórakoztató műsor  
10.00 Bűvület (olasz sorozat)  
11.00 Vallomások  
12.00 Hírek, időjárásjelentés  
12.30 Biznisz óra (ism.)  
13.30 Jamie konyhája  
14.00 Miért ABC  
14.35 Magyar nyelvű műsor - Szieszta  
15.30 Parlamenti pártok fóruma  
16.00 Bűvület (olasz sor.)  
17.00 Hírek, időjárásjelentés  
17.30 Vallomások  
18.30 Elegem van! (amerikai vígjáték sorozat)  
19.00 Biznisz óra  
20.00 Qian király (kínai kaland sor.)  
21.00 Oroszlánok arénája (reality show)  
22.00 Hírek, időjárásjelentés  
23.00 Rövid film a kettesen  
0.00 Végig nevetünk (ism.)  
0.35 Qian király (kínai sor.) (ism.)  
1.30 Vallomások (ism.)  
2.30 AG Weinberger zenei műsora (ism.)

## SPORT.RO

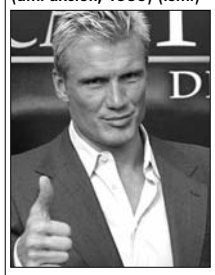
7.00 Sport.ro Hírek  
10.00 Pontos sportidő  
12.00 Sport.ro Hírek (live) 13.10 Reklámgyár, showtime 14.10 Pontos sportidő 15.10 Külön kiadás 16.00 Sport.ro Hírek 16.30 Örülünk a focinak! 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.05 Örülünk a focinak! (live) 21.00 Sport.ro Hírek (live) 22.00 Labdarúgás: Benfica - PSV (live) Europa League 0.00 Sport.ro Hírek

## m2

6.50 Ma Reggel  
10.00 A hangszerkészítés mesterei (dokumentumfilm sor.)  
10.25 A hét műtárgya  
10.30 Srpski Ekran  
11.00 Unser Bildschirm  
11.25 Körzeti magazin  
12.15 Magyar jogtörténet  
12.30 Élni tudni kell!  
13.01 Híradó délben  
13.15 Sport hírek  
13.30 Kárpát Expressz  
13.55 Záróra  
14.45 Sírjaik hol domborulnak...  
15.10 Az Örök Szövetség  
15.40 Mérföldkövek a magyar technika történetében  
16.10 Afrika gyöngyszeme (port. sor.)  
17.00 Úri házak titkai (fr. sor.)  
17.50 Bűvület (olasz sor.)  
18.20 Magyar retro  
19.15 Átjáró  
19.45 Esti mese  
20.10 Mindig zöldebb (auszt. sor.)  
21.00 Híradó este  
21.25 Sport hírek  
21.30 McLeod lányai (sor.)  
22.15 Biszku és a többiek  
23.40 Záróra (ism.)  
0.30 Ivanovék karácsonya

## PRO TV

6.00 Happy Hour (ism.)  
7.00 ProTV hírek, sport, Könyvbemutató  
10.00 Sors indigón (am. f. dráma, 1995) (ism.)  
12.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat)  
13.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés  
14.00 Without Her Consent (amerikai f. dráma, 1990)  
16.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat)  
17.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés  
17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor  
19.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés  
20.30 A Bűntető (am.-auszt. akcióf., 1989)  
22.15 Az örökség (román vígjáték sorozat)  
23.30 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés  
0.00 A rejtély (am.-kan. thrillersorozat)  
1.00 A Bűntető (am. akcióf., 1989) (ism.)



## RTL KLUB

7.00 meneTrend  
Utazási magazin  
7.25 Fókusz (ism.)  
Közszolgálati magazin  
7.55 Reggeli  
Reggeli magazinműsor  
10.05 Te vagy az életem (argentin sorozat)  
11.05 Top Shop  
13.00 RTL Klub Híradó  
13.20 ASZTRÓ Show  
14.30 Fél kettő - Magazin a legjobb történetekkel  
15.15 Tengeri órjárat (olasz krimisorozat)  
16.20 A szerelem rabjai (argentin sorozat)  
17.20 Mindörökké szerelem (mexikói sorozat)  
18.20 NokedValó  
19.30 RTL Klub Híradó  
20.05 ValóVilág Összefoglaló (élő)  
21.10 Fókusz  
21.45 Barátok közt (magyar sorozat)  
Közben: RTL-hírek  
22.25 Esti Showder Fábry Sándorral  
Utána: RTL-hírek  
0.20 Házon kívül  
Heti magazin  
0.50 Odaát (amerikai sor.)  
1.50 Reflektor  
Sztármagazin  
2.05 Infómánia  
Multimédia magazin

## TV2

7.00 Segítség magadon!  
7.25 Tények Reggel  
8.00 Mokka  
10.00 Mokka habbal  
10.30 Stahl konyhája  
10.55 Babapercek  
11.00 Teleshop  
12.30 Árva angyal (mex. sor.) (ism.)  
13.20 Idétlen idő (am. vígj., 1993)  
15.10 EZO.TV  
16.20 Rex felügyelő (osztrák-német krimisor.)  
17.20 Edina és Joshi  
17.25 Marina (mex. sor.)  
18.25 Update Konyha  
18.30 Árva angyal (mex. sor.)  
19.30 Tények  
20.20 Aktív  
21.10 Jóban Rosszban (sor.)  
22.20 Bridget Jones naplója (angol-amerikai romantikus vígj., 2001)  
Közben: Kenőrsorolás  
0.10 Aktív  
0.15 Dívátkreátor  
0.45 Bostoni halottképek (am. krimisor.)  
1.45 Tények Este  
2.20 EZO.TV - Jósok, látók, médiumok!  
2.50 Cápajátság (amerikai akcióf., 2008)  
2. rész  
4.10 Sliders (am. sor.)

## PRIMA TV

7.00 Szikrázó vihar 2.: Tomboló égbolt (kanadai katasztrófa f.) (ism.)  
9.00 Teleshopping  
9.30 Jugaru tréfái  
10.00 A Vijelie család kalandjai  
11.15 Hajbakapás a konyhában (reality show)  
13.00 Timon és Pumbaa (rajzf. sor.)  
12.30 Teleshopping  
13.00 Timon és Pumbaa (rajzf. sor.)  
13.30 Teleshopping  
14.00 Szívek találkozása (indiai sor.)  
15.00 NCIS (amerikai krimisor.)  
16.00 A cseresznye a tortán  
17.00 Lököttek (román sor.)  
18.00 Hírek, időjárásjelentés  
19.00 Fókusz sport  
19.30 A cseresznye a tortán  
20.30 A skorpió megszéledítése  
22.00 Focus Monden (ism.)  
22.15 Lököttek (román sorozat)  
23.00 Idősek és nyughatatlanok (ism.)  
23.30 NCIS (am. krimisor.)  
0.30 Szerelmi hódítások (erotikus f.)

## ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport  
8.00 Reggeli matiné - Razva és Dani műsora  
10.00 Sajtószemle  
Mircea Badea-vel  
11.00 Szindbád kalandjai (kanadai kaland sor.)  
12.00 Xena (amerikai kaland sorozat)  
13.00 Híradó, Sport  
14.00 Tettes vagy áldozat



(am.-francia thriller, 1994)  
16.00 Híradó, Sport  
17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gherghe műsora  
19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés  
20.20 Next Top Model by Cătălin Botezatu - verseny show  
22.00 Vad nárcisz (román sorozat)  
23.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés  
23.45 Egy bűnös show - Dan Capatos műsora  
1.00 Euforia Midnight Sun Tour  
1.30 Földrengés (am. katasztrófa f., 1974)  
3.30 Közvetlen hozzáférés (ism.)

## HÍR TV

7.00 Paletta (ism.)  
7.30 Lapzárta (ism.)  
Vitaműsor újságírókkal  
8.00 Híradó  
9.05 Rájátszás (ism.)  
10.05 Keresztmetszet Riportmagazin (ism.)  
11.00 Híradó  
Friss napi információk  
11.30 Iskolapélida (ism.)  
12.05 Vonalban Interaktív politikai show-műsor  
13.00 Déli híradó  
13.35 Hungarorama  
14.05 Lapzárta (ism.)  
14.30 Paletta (ism.)  
15.05 Sziluett (ism.)  
16.00 Híradó  
16.30 Zöld övezet (ism.)  
A hírTV környezetvédelmi magazinja  
17.05 Értékmérés más-ként (ism.)  
17.30 Paletta (ism.)  
18.00 Híradó  
18.30 Soroló  
19.05 Vonalban Interaktív politikai show-műsor  
20.00 Híradó  
21.05 Rájátszás  
22.00 Híradó  
22.35 Lapzárta  
Vitaműsor újságírókkal  
23.00 Híradó  
Friss napi információk  
23.30 Ösök tere  
0.05 Rájátszás (ism.)

## DISCOVERY

6.30 Széttépítők - Vívezeték  
7.00 Őtödik sebesség  
8.00 Autókereskedők - Mercedes Cosworth  
9.00 Halálós fogás  
10.00 Piszkos munkák  
11.00 Széttépítők - Viharálló házak  
12.00 Amcsi motorok  
- Orange Rescue motor  
13.00 Autókereskedők - Ferrari 308 GT4  
14.00 Állítólag...  
- Mini mítoszparádé  
15.00 Piszkos munkák - Moslékszállító  
16.00 Hogyan készült?  
- Orange Rescue motor  
18.00 A túlélés törvényei  
- Az útkereső  
20.00 Állítólag...  
- Fejest a szemébe  
21.00 Széttépítők - Szerszámok  
21.30 Hogyan készült?  
22.30 Halálós fogás - A célvonal  
23.30 A tenger gladiátorai - Ugratás  
0.30 A sörfőzés mesterei - Komlótól korsóig  
1.30 MacIntyre alvilági útkalauza  
2.30 Széttépítők

## KANAL D

7.30 Reggeli kávé 9.30 Teleshopping 10.00 Menyet anyának 5 12.30 Hírek 13.15 Légy az enyém 15.00 Teleshopping 15.15 Titkos szerelem (sor.) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 Hírek 20.00 Menyet anyának 5 - reality show 20.30 Ha ügyes vagy pénzt nyerhetsz 21.30 Ezel (sor.) 23.00 Díszkíséret (amerikai vígj., 1994) 1.00 Forró éjszák (erot. f.)

## ETV

9.00 Hitélet 16.00 Híradó 16.15 Hitélet ism. 16.35 Kárpát Expressz 17.00 Átjáró 17.30 Híradó 17.40 Izeltő 14.45 Kalendárium 17.50 Egészséges percek 17.55 Könyvajánló 17.57 Életképek 18.00 Reggeli terefere 18.30 Híradó 19.00 Több szemközt 19.30 Híradó 20.00 Lakatos Iván: Élő vizeink, dokf. 20.35 Zene 21.00 Több szemközt 21.30 Híradó 22.00 Társas Játékok



**Április 6., szerda**

Az év 14. hete és 95. napja, hátravan 270 nap

**Ma Vilmos, Biborka, Taksony és Celesztin napja van.**

A Vilmos a germán eredetű Wilhelm név latinus Vilhelmus alakjából származik, jelentése akarát + (védő)sisak. Női párja: Vilma.

A Biborka női név a régi magyar Biber név 19-20. századi felújításából ered. A Biber régi magyar női név jelentése finom lenzövet.

A Taksony török eredetű régi magyar személynév, jelentése szilaj, fékezhetetlen; más, de kevésbé elfogadott vélemény szerint azt jelenti, jóllakott.

A Celesztin latin eredetű férfinév, jelentése: menyeyi, égi. Női párja: Celesztina.

Holnap a **János** és a **Herman** nevűeket köszöntjük.

**Évforduló**

- 1453 – Az II. Mehmed szultán vezette török haderő megkezdte Konstantinápoly ostromát.
- 1896 – I. György görög király Athénban megnyitja az első újkori olimpiai játékokat.
- 1917 – Első világháború: az Amerikai Egyesült Államok hadba lép Németország ellen.
- 1965 – Az első amerikai, kereskedelmi célú, geosta-

cionárius pályán keringő műhold (Intelsat-1) fellövése.

**Vicc**

A főnök meglátogatja kórházban fekvő beosztottját. Hamuszürkén hever a párnákon, egy oxigénpalack és egy infúziós készülék társaságában.

– Hát ez igazán megnyugtató! – mondja a főnök. – Én mindig azt hittem, hogy maga csak szimulál, de most örömmel látom, hogy valóban beteg.

**Recept**

**Tökmagos kenyér**

**Hozzávalók:** 4 dkg friss élesztő, 350 ml langyos víz, 1 kg teljes kiőrlésű liszt, 2 dkg só, 350 ml langyos tej, 20 dkg tisztított tökmag.

**Elkészítése:** Az élesztőt tálba morzsoljuk, ráöntjük a vizet, és hagyjuk felolvadni. Hozzákeverjük a lisztet, a sót, a tejet és a tökmagot (1 ek. félre tesszük a szóráshoz). Robotgéppel alaposan megdagasztjuk, letakarjuk, és meleg helyen 40 percig kelni hagyjuk. Azután még egyszer átkeverjük, ketté vagy háromfelé osztjuk, és hosszukás kenyereket formázunk. A tepsit kibéleljük sütőpapírral, ráteszünk a tésztát, letakarjuk, és még 40 percig kelni hagyjuk. A sütőt 220 fokra előmelegítjük. A tésztára szórjuk a magokat, és a sütőben kb. 40 perc alatt megsütjük.

**Horoszkóp**

**KOS (III. 21.–IV. 20.)**

Legyen türelmes, és mutasson megértést mások iránt. Bevételi reményteljesen alakulnak, de nagyon meg kell fognia, becsülnie minden lejt.

**BIKA (IV. 21.–V. 20.)**

Ma még a Bikában éreteti jótékony hatását a Hold. Könnyű flörtökre csábítják, de igyekezzen megóvni szívét a további sérülésektől.

**IKREK (V. 21.–VI. 21.)**

Kissé feszült a mai napon. Ne engedje, hogy érzelmei uralják teljesen a döntéseit. Legyen realista, próbálja élvezni az életet.

**RÁK (VI. 22.–VII. 22.)**

Valaki nemrég átjöttette vagy nem tartotta be az ígértét. Kishitű lett, pedig többre képes. Lehet, hogy ön nem is Rák, hanem egy nyuszi?

**OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)**

Életpályája a gyarapodás és gyarapítás szakaszába érkezik. Az ünnepi készülődés során ne essen bele a megszokás csapdájába. A „locsolóvíz” vásárlásakor legyen nagyvonalú.

**SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)**

A Jupiter és a Nap együttállásának köszönhetően konfliktusmentes napra számíthat. Most biztosan nem kerül félreérthető helyzetekbe. Nyílt szívvel fordulhat a párjához.

**MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)**

Szép, de ne nyugalmas áprilusra készüljön, hirtelen hangulatváltozásokkal, viszontagságos időszakokkal. Váratlan fordulatok borzolhatják a kedélyét.

**SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)**

Hozzá tartozói körében érzi magát a legjobban. Úgy érzi, hogy még az állását, az előmenetelét is feláldozná, csak hogy jobban magához kösse párját. Erre nem lesz szüksége.

**NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)**

A Jupiter együttállásban a Nappal. Mozgalmas napra számíthat. Azokon a területeken hasznosíthatja magát, amelyekben kimagaslik környezetének átlagából.

**BAK (XII. 22.–I. 20.)**

Félreértések szövevényébe kerülhet, de nyugalmának és határozottságának köszönhetően hamar tisztázza a dolgokat. Partnerének igyekszik kedvében járni.

**VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)**

A szerelem érzése hatja át szívét. Kedvességgel és gyengédséggel közelít párjához. Túlmunkából pluszjövedelemre tehet szert, amit nem szabad egyből elköltenie.

**HALAK (II. 20.–III. 20.)**

Új ötleteivel most előállhat, ha sikert akar elérni. Vannak segítők, akikre minden téren számíthat. Párkapcsolatában remekül érezheti magát, de önnek is tennie kell érte.

**Ma**

**A következő napok időjárása**

Csütörtök: 16°C, 18°C (Bukarest) - Felhős időre van kilátás, többfelé lehetnek záporok.

Péntek: 13°C, 19°C (Bukarest) - Változó felhőzet mellett több helyen lehet eső, zápor.

**Jelleg**

	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	16°C	6°C
Brassó	12°C	3°C
Bukarest	15°C	3°C
Csikszereda	12°C	3°C
Kolozsvár	15°C	6°C
Marosvásárhely	15°C	4°C
Nagyvárad	17°C	7°C
Szatmárnémeti	15°C	7°C
Temesvár	18°C	5°C

Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Eleinte még nagyrészt napos idő lesz, majd többször megnövekszik a felhőzet. Keleten eső, zápor kialakulhat. Az északi szél megerősödik, a moldvai területeken időnként viharossá válik.

**Látványpektség**

Na halljunk oda! Ehetetlen! Mi csak egy látványpektség vagyunk! Ha zabálni is akar, a szomszédban van egy gíroszos!

Horváth István

***	VAKACIÓ	OROSZ TEHER-AUTÓ	PÉNZZÉ TESZ	TAVASZ	TORZÍT A KÖZEPEN!	MEZ KÖZEPE!	ÁLLÓVÍZ SZELE	GYŐRI SPORT-KLUB	CSILLAG-TÚRA
FIÓKOS SZEKRÉNY									
MÁLYVAFÉLE DISZ-NOVÉNY						ATTÓL FOGVA VEREJTÉKES LESZ			
FRÁTER (BIZ.)					BETEGET GONDOZ ODAÉGET				
BASSZUS (RÓV.)		GÖRÖG BETŰ MÓKUS OTTHONA						FÉLIG! HELYÉT MEGHATÁROZZA	
ORDÍTOTT FAI			PAPÍRRA JEGYZETELT BÚZADARA						NÉZD CSAKI!
KAUZKÁZUSI KÖZTÁRSASÁG								BENT BÚJIK! FÉLIG MÉLA!	
ÜZÉRSEG ATTAK									
ÉVI PÁRJA				KÁRTYÁLETÉT RÖVID KÖTŐSZÓ					
ÁGBÓL CSAVART KÖTEL					KATALÁN FESTŐ (SALVADOR)				

**új magyar szó**

Szerkesztőség és kiadó:

013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

**Mb. felelős szerkesztő:** Salamon Márton László

**Vezető szerkesztő:** Cseke Péter Tamás

**Vezető publicista:** Ágoston Hugó

**Főmunkatársak:** Ady András, Bíró Béla, Krebsz János, Gyulay Zoltán, Sebestyén Mihály, Székedi Ferenc, Székely Ervin

**Szerkesztők:** Moldován Árpád Zsolt (Aktuális) Bogdán Tibor (Hátér) Baló Levente (Kultúra) Szakács Zsuzsanna (Gazdaság) Turós-Jakab László (Sport) Farkas István (Média) Orosz Anna (Életmód) Szonda Szabolcs (Színkép)

**Olvasószerkesztő:** Osváth Annamária

**Tudósítók:** Antal Erika – 0740-106684 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0788-715876 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárad), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

**Fotóriporter, képszerkesztő:** Tofán Levente

**Grafikus:** Horváth István

**Tördelőszerkesztők:** Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

**Kiadja a Scripta Kiadó Rt.**

**Terjesztési menedzser:** Béres Attila – 0788-318353

**Területi megbízottak:** Baricz István – 0788-488739 Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

**logtanácsos:** Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

**Előfizetési díjak:**  
1 hónapra 15 lej,  
3 hónapra 38 lej,  
6 hónapra 75 lej,  
12 hónapra 148 lej

**Nyomda:** Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közzölje.

**Lapunk megjelenését támogatja a**

**COMMUNITAS ALAPÍTVÁNY**  
Alapította az RMDSZ

**agnus**  
RADIO 88.3 FM  
naponta 03-08 és 12-15,  
csütörtökön 19-23 óra között  
a világhálón:  
www.agnusradio.ro

**Sláger Rádió**  
fm 105.9

**F95 FM SICULUS Rádió**

**95.1 fm Paprika Rádió**  
Fülön csíp.

**94.0 fm PROFI RÁDIÓ**  
A ZENE ARAD BELŐLE

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ FM 95,6**  
www.radiocluj.ro

MÉDIAPARTNEREK



## Judd Trump, a csodaifjú diadalmaskodott Kínában

**Sznúker**

**T. J. L.**

▶ Frappáns választ adott hitetlen bírálóinak Judd Trump: a 21 éves fiatalember korát meghazudtoló taktikai érettségről téve tanúbizonyságot nyerte meg a 7. Kínai Nyílt Sznúkerbajnokságot.

„Hihetetlen érzés” – nyilatkozta az angol Mark Selby ellen 10-8-ra megnyert finálé után a bristoli fiú. „Pályafutásom alig most kezdődik, miután az utóbbi négy-öt évben tanultam és készüldtem erre a pillanatra” – tette hozzá.

A rangos pekingi tornát megelőzően a 25. volt a világrangsorban, távol-keleti diadalával 11 pozíciót javítva verekedte be magát a legjobb 16 közé: 36.015 ponttal most a 14. Hogy kiket előzött meg? Olyan nagy nevek vannak immár a nyomában, mint az angol Jamie Cope, a walesi Matthew Stevens, az angol Mark Davis, a hongkongi Marco Fu, az angol Martin Gould vagy a walesi Ryan Day. Ahhoz, hogy elcsipje az elitet jelentő tizedik helyet már csak a legendás hírű angol Ronnie O'Sullivan (39.460 pont), az északi Mark Allent (38.705p), a

hétszeres skót világbajnok Stephen Hendryt (36.620p) s az angol veterán Peter Ebdont (36.480p) kell maga mögé utasítania.

Erre pedig rövidesen alkalma nyílik, hiszen április 16-án a sheffieldi Crucible színházban megindul a világbajnokság küzdelemsozozata. A sorsolás szeszélye folytán Trump a címvédő Neil Robertson ellen kezd, s az ausztrálnak csöppet sem lesz könnyű dolga a vb nyitómérkőzésén. S ha sikerül a bravúr, Trump a Marco Fu–Martin Gould hongkongi–angol párharc győztesével találkozik a legjobb 16 között.

Az 1,111 millió fontos díjalappal rendelkező sheffieldi megmérettetésnek az angol John Higgins (58.820p) a világranglista első, a walesi Mark Williams (56.760p) a második, az angol Mark Selby (55.965p) a harmadik, a kínai Ding Junhui (53.360p) a negyedik, Robertson (53.100p) az ötödik, az angol Shaun Murphy (51.165p) a hatodik, a skót Stephen Maguire (48.900p) a hetedik, az angol Allister Carter (47.040p) a nyolcadik, a skót Graeme Dott (39.730p) pedig kilencedik helyéről vágnak neki. ◀

# Miticát átverték

**Labdarúgás**

**Turós-Jakab László**

▶ Az eladó szempontjából nagyon rosszul sült el a következő három Liga-1-es labdarúgó-bajnokság (a 2011/2012-es, a 2012/2013-as és a 2013/2014-es) tévéközvetítési jogainak licitálása: a Mítica Dragomir vezető LPF-nek csak három sikerről eladnia a 9 csomagból. Az RCS&RDS (a *Digi Sport* csatorna) 13,2 millió euróért vásárolta meg az 1-es, a Romtelecom (*Dolce Sport*) 12,9-ért a 2-es, az Antena 1 pedig 10,5-ért a 8-as csomagot, a többi hat pakkért nem volt jelentkező. „Felicitári, ne-ai tras-o!” – kiáltotta ország-világ előtt Dragomir, aki szerint a tévék megegyeztek a bojkottban.

Áfával együtt mintegy 45,4 millió euróval gazdagodott a LPF, amelynek vezetője menet közben kívánja átgondolni további stratégiáját. A negyedik csomagért, a 9-esért, a nemzeti adó (TVR) állítólag szóban már megegyezett a LPF-vel és tíz napon belül a szerződést is aláírja a 10,5 millió euró plusz áfa, kikiáltási árért. Öt csomag marad tehát, ezek értékesítési lehetőségeit fontolgatják. Minden biztonnal újabb licitet rendeznek, de még nem tudni, hogy emelkednek-e vagy csökkennek a kikiáltási árak. A jelenlegi állás szerint az öt csomagot egybeveszik és 64,5 (áfával 80) millió euróért kínálják. Ha Dumitru Dragomirnak minden számítása bejönne, a LPF 138,4 millió eurós bevétellel büszkélkedhetne.

Addigi is, hibáiból okulva, a LPF szerződésbe kívánja foglalni a tévéközvetítési jogok átengedésének megtiltását és pontosítani fogja a csomagokba foglalt meccsopciókat is. A LPF-nek el kell gondolkodnia a kudarc alapvető okain is. A szakemberek szerint a LPF-licit azért bukott meg, mert a gazdasági válság közepette túl sokat kértek, miközben a hazai labdarúgás minősége folyamatosan romlik, és csökken az érdeklődés a magat a sportot követő kiértékelések, talk-show-k iránt is.

A klubvezetők természetesen a lehető legkülönbözőbb módon reagáltak. Florian Walter, a Kolozsvári U mecénása május végi árverést sürget és meggyőződése, hogy az egybevesztést öt csomag árért. Öt csomag marad tehát, ezek értékesítési lehetőségeit fontolgatják. Minden biztonnal újabb licitet rendeznek, de még nem tudni, hogy emelkednek-e vagy csökkennek a kikiáltási árak. A jelenlegi állás szerint az öt csomagot egybeveszik és 64,5 (áfával 80) millió euróért kínálják. Ha Dumitru Dragomirnak minden számítása bejönne, a LPF 138,4 millió eurós bevétellel büszkélkedhetne.

Addigi is, hibáiból okulva, a LPF szerződésbe kívánja foglalni a tévéközvetítési jogok átengedésének megtiltását és pontosítani fogja a csomagokba foglalt meccsopciókat is. A LPF-nek el kell gondolkodnia a kudarc alapvető okain is. A szakemberek szerint a LPF-licit azért bukott meg, mert a gazdasági válság közepette túl sokat kértek, miközben a hazai labdarúgás minősége folyamatosan romlik, és csökken az érdeklődés a magat a sportot követő kiértékelések, talk-show-k iránt is.

rint olyan összeesküvés történt, amitől nem idegen Dragomir, ezért a licitet semmisnek kell nyilvánítani. Adrian Mititelu, az Univerzitatea Craiova elnöke is Dragomirt okolja a kudarcért és a LPF-elnök lemondását szorgalmazza. Adrian Porumboiu törvényes keretek közt kivitelezhetetlen megoldást ajánl, bosszúállást. Walterhez hasonlóan, a Vaslui tulajdonosa sem lát semmi rosszat abban, hogy fordulónként csak három meccset közvetítsenek a tévék. A temesvári Marian Iancu három licitet szervezne, s mindig 10 százalékkal emelné a kikiáltási árat.

Dumitru Dragomir hamar túltette magát a blamázon, és még aznap fenyegetőzni kezdett. Miután leszögezte, hogy szerinte a három csomagért kapott 36,6 millió euró nagy sikerként könyvelhető el, arra figyelmeztette a bojkottáló tévéadókat, hogy a hírekért, a rövid összefoglalókért és a nyilatkozatokért 75 milliót fog követelni. Időközben a kulisszáknak, a LPF-guru leváltásának terve hódít egyre nagyobb teret, hiszen Dragomir volt az, aki a közgyűlésen ezt a licitrendszert szinte ráerőszakolta a tagokra... ◀

## Röviden

**Besztercén nyert az U**

A labdarúgó-Liga-1 24. fordulójának nyitómérkőzésén Victoria Brănești 1-1-re mérkőzött a Sportul Studentesc együttesével, a gólokat B. Oprean (82. perc) és a bucaresti Ferfelea (89. perc) szerezte. Besztercén, nagy meglepetésre, a Kolozsvári U 4-2-re nyert a Gloria ellen. A gólokat Ad. Cristea (2), Pele és Tony, illetve Cafasso (2) szerezte. A Steaua–Unirea Urziceni-találkozó lapzárta után kezdődött meg. A mai menetrend: Medgyesi Gaz Metan–Marosvásárhelyi FCM (14 óra, *GSP Tv*), Temesvári FC–Astra Ploiești (16 óra, *GSP Tv*), Oțelul Galac–FC Vaslui (18 óra, *Digi Sport*), Dinamo–Brassói FC (20 óra, *Antena 1*). Holnap Univerzitatea Craiova–Pandurii Tg. Jiu- (19.30 óra, *Digi Sport*) és Kolozsvári CFR 1907–Rapid- (21.30 óra, *Digi Sport*) mérkőzéseket rendeznek.

**BL, mai program**

Ma este két mérkőzéssel folytatódik a labdarúgó-Bajnokok Ligája negyeddöntője. A *TVR 1* az FC Barcelona–Sahtar Donyeck-találkozót közvetíti élőben 21.45 órai kezdettel, míg Londonban a Chelsea a szintén angol Manchester Uniteddel meccsel.

**Román játévezetők a BL-ben**

Romániai hölgyek – Irina Mirț, Monica Rigo és Cristina Bujor – vezetik a női labdarúgó-Bajnokok Ligája egyik elődöntőjének első összecsapását, az FCR 2001 Duisburg és a szintén német FFC Turbine Potsdam mérkőzést.

**A Schalké a három pont**

A szurkolói rendbontás miatt félbeszakadt pénteki St. Pauli–Schalke német labdarúgó bajnoki mérkőzés három pontját a pályán elért 2-0-val a vendégcsapat kapta meg – döntött tegnap a német szövetség (DFB) versenybizottsága. A találkozó 88. percében – 2-0-s Schalke-vezetésénél – egy hazai szimpatizáns teli sörösphórral megdöbta és tarkón találta az egyik partjelzőt, ezért a játévezető idő előtt lefújta az összecsapást. A 43 éves gyanúsítottat a hatóságok őrizetbe vették.

**Német földön kezd Overdose**

Eldölt, hogy a németországi Hoppegartenben futja idei első versenyt április 17-én Overdose, a magyar csodaló. Mikóczy Zoltán, a versenyló résztulajdonosa szerint azért döntöttek a Berlinhez közeli helyszín mellett, hogy ezzel a gesztussal is megköszönjék azt a szeretetet és kiemelt figyelmet, amelyben Overdose tavaly, hoppegarteni rehabilitációja során részvett.

## Tót ellenfél

**Kézilabda**

**T. J. L.**

▶ Az Európai Kézilabdaszövetség (EHF) bécsi székházában kisorsolták a férfikézilabda-Bajnokok Ligája negyeddöntőinek párosítását. A magyar bajnok MKB Vesprémet búcsúztató FC Barcelona Borges a német THW Kiellel találkozik, április 20. és 24. között a katalán fővárosban, egy héttel később pedig német földön. A Pick Szegedet kettős sikerrel búcsúztató német SG Flensburg-Handewitt spanyol ellenfelet kapott, a Renovalia Ciudad Real. A további párosítás: Hamburger SV (német)–Csehovszki Medvegyi (orosz) és Rhein-Neckar Löwen (német)–Montpellier Agglomeration HB (francia). A Challenge Kupában a legjobb négy közé jutott Știința Dedeman szlovén ellenfelet kapott, az RK Cimos Koperrel április 23-án vagy 24-én idegenben, 30-án Bákóban csap össze. A másik elődöntőben a szerb Partizan Belgrad és a portugál SL Benfica Lisszabon harcol a fináléba jutásért. A férfi-KEK-ben a spanyol Amaya Sport San Antonio a Tremblay en France-szal, a német VfL Gummersbach a resicai csapatot búcsúztató macedón Vardar Szkopjével találkozik.

Az EHF Kupa elődöntőinek párosítása: TBV Lemgo (német)–TV Grosswallstadt (német) és Frisch Auf Göttingen (német)–Naturhouse La Rioja (spanyol). ◀

# Nyüzsgés a palánkok alatt

**Kosárlabda**

**Turós-Jakab László**

▶ Zsúfolt hetük van a hazai kosárlabda-rajongóknak, hiszen több „fronton” is zajlik a küzdelem.

Tegnap a női rájátszás első fordulójában rendezték meg a második találkozót, s lapzártáig csak a Seps BC és az Aradi ICIM összecsapása nem fejeződött be. Szoros első percek után az aradiak gázpedálra léptek, és a nagyszünetben már 36-20-ra vezettek. A múlt heti aradi mérkőzésen 84-59-re nyert az ICIM.

Eldölt, hogy az első döntős az alapszakaszgyőztes Szatmárnémeti CSM, amely a hazai 87-68 után tegnap Temesváron is legyőzte a BCM Danziót, 81-60.

Az 5–8. csoportban: Rapid–SCM CSS Craiova 72-67 és Olimpia–CS Teleorman Alexandria 73-66. A Rapid a lehető legkevesebb mérkőzésből, 2-0-ra nyerte párharcát, így az 5. helyért játszhat, míg legyőzöttje a 7-ért. A másik párban a fővárosiak egyenlítették (1-1), így a pénteki, alexandriai találkozó dönt.

Csütörtökön és pénteken a marosvásárhelyi sportcsarnok látja vendégül a férfi-Román Kupa négyesdöntőjének résztvevőit. A Final Four első napjának programja a Steaua-Turabo–CSU Asesoft Ploiești-találkozóval indul (18 óra) és a BC Mureș-



**A szatmári lányok (fehér mez) kétszer is legyőzték a Temesvárt**

Medgyesi Gaz Metan- (20 óra) meccsel zárul. Pénteken 18 órától a győztesek csapnak össze a serlegért, 20 órától pedig a két vesztes a harmadik helyért. A szombati nap az All Star-gáláé, amelyet a szebeni Transilvania-csarnokban bonyolítanak le Észak és Dél válogatottjának részvételével.

A férfibajnokság rájátszása csak a jövő héten kezdődik, de ma komoly változás történhet az egyik párban: a Steaua-Turabo elvesztheti pályaelőnyét. Ki nem fizetett leigazolási díjakból a fővárosiak 20 ezer (új) lejes tartozást halmoztak a Román Kosárlabda-szövetség-nél (RKSZ), és máig kaptak